

**Saisonkarten  
jetzt sichern!**

**SPASSBAD  
WEDEMARK**

12586801\_002624

**LEGA** WEIL WIR ES KÖNNEN!!!  
*Grün ist Leben*

**Staudenbeet statt  
Steinbeet**

**LEGA Gartenservice GmbH**  
Wennebosteler Kirchweg 30  
30900 Wedemark  
**Tel. 05130-5851414**  
[www.lega-garten.de](http://www.lega-garten.de)

14402301\_002624

## Blutspendetermin

**SCHWARMSTEDT.** Am Donnerstag, 16. Mai, findet in der Zeit von 15 bis 19.30 Uhr ein Blutspendetermin in der Schule, An der Alten Leine, Schloonberg 11 statt. Die Altersobergrenze wurde aufgehoben, somit darf jeder gesunde Mensch ab einem Alter von 18 Jahren Blut spenden. Über die Zulassung von Spenderinnen und Spendern entscheidet die Ärztin oder der Arzt vor Ort, nach Prüfung der Spendentauglichkeit durch die Anamnese und Untersuchung.

Nach einer Grippe- oder Corona-Impfung, sofern man sich fit fühlt, kann man bereits am nächsten Tag wieder Blut spenden. Nach Einnahme von Antibiotika kann man vier Wochen nach Absetzen des Wirkstoffes wieder Blut spenden.

Zur Spende bitte den Blutspenderpass – soweit vorhanden – und den Personalausweis mitbringen. Eine Terminreservierung für die Anmeldung ist online unter [www.blutspende-leben.de](http://www.blutspende-leben.de) oder in der DRK-Blutspende-Service-App möglich.

Im Anschluss können sich alle Spenderinnen und Spender ein Menü vom Imbisswagen mitnehmen oder vor Ort verzehren.

## Schulausschuss tagt am Montag

**SCHWARMSTEDT.** Der Schulausschuss der Samtgemeinde Schwarmstedt tagt am Montag, 13. Mai, um 16 Uhr in der Grundschule, Am Schloonberg 7. Im Mittelpunkt der Beratungen steht der Haushalt 2024.

**VANDE UND MEHR...**

**Die Malermeister Jan und Marco Kauhoff freuen sich auf Ihren Anruf!**

- ◆ Maler- und Tapezierarbeiten
- ◆ Senioren-Renovierservice
- ◆ Bodenbelagsarbeiten

**Kauhoff Malereibetrieb GmbH**  
Niedersachsenstr. 32 B  
30853 Langenhagen  
☎ 0511-77 12 22 • [www.kauhoff.de](http://www.kauhoff.de)

**seit 25 Jahren**

2772801\_002623

**LAGER-VERKAUF**

**bis zu 70% Rabatt**

**Mo.-Fr. 10-18 Uhr  
Sa. 9-16 Uhr**

**KIENAST** In der Wedemark - Gewerbegebiet Gailhof direkt an der A7 - Abfahrt Mellendorf

**Gabor bugatti**  
**adidas**  
**paul green**  
**superfit**  
**SKECHERS**

7504002\_002624

**SCHWARMSTEDTER**

# ECHO

**EXTRA**  
für ein schönes Wochenende

37. Jahrgang / Sonnabend, 11. Mai 2024

Tel.: (05 11) 518 - 21 11

**Danke MAMA**

**Muttertag  
am 12. Mai**

**Samstag  
9-16 Uhr**  
**Sonntag  
10-12 Uhr**

**Erlebnisdarstellung  
BORGAS**

**Brelinger Str. 11 • Mellendorf**

30714201\_002623

**bauSpezi E.MARKS**

**HEIZÖL?**

**Dann E.MARKS - wir bringen Wärme ins Haus!**

Johannisgraben 2  
30900 Wedemark-Bissendorf  
☎ (05130) 9 78 30

32260201\_002624

**Wedemarker LAND MARKT**

*Qualität und Frische direkt vom Land*

**Jeden Donnerstag  
von 14:00 bis 18:00 Uhr  
auf dem Amtshof in Bissendorf**

[wedemaerker-landmarkt.de](http://wedemaerker-landmarkt.de)

32250401\_002623

# Zwei Tage lang Tag der offenen Tür im Heimatarchiv

Am 25. und 26. Mai im Uhle-Hof in Schwarmstedt Einblicke in die Geschichte

**SCHWARMSTEDT.** Das Heimatarchiv Schwarmstedt öffnet wieder seine Türen für Besucher: Wer schon immer mal in die Geschichte seines Wohnorts eintauchen wollte, hat am letzten Maiwochenende die Gelegenheit dazu.

Das Archiv ist am 25. und 26. Mai jeweils von 14 bis 19 Uhr geöffnet. „Wer eine Fahrradtour oder einen Spaziergang macht, kann bei uns gut einen kleinen Stopp einlegen“, sagt Archiv-Leiterin Irina Kasprick. Das Heimatarchiv befindet sich auf dem Gelände des Uhle-Hofs in der Schwarmstedter Ortsmitte.

Gäste können historische Fotos aus Schwarmstedt und den Ortschaften sehen, sie können in alten Briefen stöbern und schau-



Am 25. und 26. Mai ist Tag der offenen Tür im Heimatarchiv Schwarmstedt.

Foto: Heimatarchiv/Torben Hildebrandt

en, wie sich Höfe, Straßen oder Landschaften in den vergangenen Jahrhunderten entwickelt haben. Das Team des Archivs ist natürlich vor Ort und beantwortet Fragen. „Wir haben immer ein offenes Ohr für die Besu-

cher“, sagt Irina Kasprick. „Egal, ob jemand zu einem bestimmten Namen etwas wissen will oder ein besonderes Foto sucht.“

Das Heimatarchiv präsentiert am Tag der offenen Tür große Teile der Sammlung. Vom Fotoal-

bum bis zur Handwerkerrechnung, von der Schulchronik bis zur Heiratsurkunde lagern wahre Schätze im Heimatarchiv.

Das älteste Stück ist eine fast 500 Jahre alte Urkunde. Herzog Erich II. befreite mit dem Schriftstück einen Grindauer Bauern von der Pflicht, Abgaben zu zahlen. Das Archiv rettet Dokumente vor dem Altpapier: Dachbodenfunde, Nachlässe oder Zufallsentdeckungen beim Aufräumen – inzwischen umfasst die Sammlung mehrere tausend Stücke aus der lokalen Geschichte. Gegründet wurde die Initiative von Ernst Sauerwein im Jahr 1996. Seitdem hat sich das Archiv zur festen Größe im gesellschaftlichen und kulturellen Leben der Samtgemeinde Schwarmstedt entwickelt.

## Wichtiger Kurs für die Ersthelfer von morgen

**SCHWARMSTEDT.** Auch in diesem Jahr fand für die Vorschulkinder der Kita Schwarmstedt „Am Loh“ wieder ein Erst-Hilfe-Kurs statt. Zu Beginn des Kurses reisten die Vorschulkinder der Fuchs-, Dachs-, Biber- und Eichhörnchengruppe gemeinsam in einer Fanatsiegeschichte auf eine einsame Insel. „Doch wie können wir dort eigentlich überleben, wenn unser Boot abgetrieben ist und wir ganz alleine sind?“ diese Frage galt es zu beantworten. Nach kurzer Überlegung kamen kreative Vorschläge, wie Kokosnüsse essen, eine Hütte bauen, Feuer machen.

Das war vielleicht eine utopische Vorstellung für die Kinder, doch schnell kann es auch bei ihnen zu Hause zum Beispiel durch einen längeren Stromausfall dazu kommen, dass sie sich Gedanken machen müssen, was sie eigentlich jetzt essen können oder wo sie Licht herbekommen. Schnell merkten die Kinder, dass



Die Kinder der Kita am Loh beim Ersthilfekursus der Johanniter.

Foto: Johanniter

es für jedes Problem eine Lösung gibt. Ziel des ersten Teils des Ersthilfe-Kurses war es, die Vorschulkinder auf kindgerechte Art an das Thema Katastrophenschutz heranzuführen.

Nach der Theorie folgte dann der praktische Teil des Kurses. Anhand einer leicht verständlichen Bilder Geschichte bekamen

die Kinder eine Vorstellung davon, wie schnell es zu einer Notsituation kommen kann. In der Geschichte wurde eine verletzte Oma von ihren zwei Enkelkindern gefunden, welche daraufhin Erste Hilfe-Maßnahmen einleiteten. Den Kindern wurde die Angst genommen etwas falsch zu machen, da verdeutlicht wur-

de, wie „einfach“ es ist einen Notruf abzusetzen. Als die Kinder gefragt wurden, welche Nummer sie wählen müssen, erklang ein lautes: „112“. „Ersthilfe ist nicht nur was für „Große“, auch wir können Helfen!“, da waren sich die Vorschulkinder einig und zeigten hiermit ihre Bereitschaft Anderen zu helfen. Das bestätigte sich auch durch die Geschichte, in der es den Enkelkindern gelang Erste-Hilfe Maßnahmen umzusetzen und die Oma an den Rettungsdienst zu übergeben. Beim Üben der stabilen Seitenlagen und dem Versorgung von Verletzungen (Verbände anlegen) hatten die Kinder viel Spaß. Spannend zu beobachten war, dass wenn die Kinder nicht weiterkamen, sie sich Hilfe bei anderen Vorschulkindern oder Erwachsenen suchten. So war es dann keine Herausforderung mehr den Kindern zu erklären, dass sie auch im Ernstfall andere um Hilfen bitten sollten.

## Radfahrerin verletzt

**SCHWARMSTEDT.** Am Donnerstagnachmittag kam es gegen 15.35 Uhr in der Celler Straße, auf Höhe des Volksbank-Parkplatzes, zu einem Verkehrsunfall, bei dem eine 17-jährige Radfahrerin leicht verletzt wurde. Das beteiligte Auto, das vom genannten Parkplatz anfuhr und womöglich die Radfahrerin übersah, setzte seine Fahrt nach dem Unfall einfach fort. Die Polizei konnte den Autofahrer jedoch im Anschluss ermitteln. Zeugen zum Unfall werden gebeten, sich bei der Polizei in Schwarmstedt unter (05071) 80 03 50 zu melden.

## Mofafahrer auf B 214 übersehen

**SCHWARMSTEDT.** Am vergangenen Freitag kam es in der Celler Straße (B 214) zu einem schweren Unfall. Eine 31-jährige Autofahrerin fuhr von der Einfahrt einer Kfz-Werkstatt an und übersah dabei einen 46-jährigen Mofafahrer. Bei dem Zusammenstoß wurde der Mann aus Gilten schwer verletzt. Es entstand ein Sachschaden von rund 10.000 Euro.

**EDEKA** Wir ♥ Lebensmittel.

**Lüders**

**JEDEN MITTWOCH**

**5 € Gutscheine**

**... beim Einkaufswert von 65 €\***

**Einlösen beim nächsten Einkauf**  
\*ausgenommen Bücher, Zeitschriften, Tabakwaren und Leergut

**ELZE WENNEBOSTEL BURGWEDEL ISERNHAGEN**

2915301\_002624

**Fernsehkummer  
Wussow's Nummer**

☎ (05130) **2155**

**Inh. Rainer Hausmann**

**Kein Bild, kein Ton ... wir machen das schon!**

**Mellendorf · Wedemarkstraße 38**

34512501\_002623

**KODE** INSEKTENSCHUTZ

[www.kode-insektenschutz.de](http://www.kode-insektenschutz.de)

Drehtüren | Plissees | Pendeltüren | Spannrahmen  
Schiebetüren | Lichtschachtdeckungen

**Tel.: 0511 / 76 33 77 00**  
[info@kode-insektenschutz.de](mailto:info@kode-insektenschutz.de)  
Kananhofer Str. 32  
30855 Langenhagen

**INSEKTEN SCHUTZ**  
**NEHER**

4571802\_002624



NOTDIENSTE

NOTRUF

**Polizei:** Tel. 110  
**Feuerwehr/Rettungsdienst:** Tel. 112  
**Polizeikommissariat Schwarmstedt:** Tel. (05071) 80 03 50  
**Ärzte-Notdienst:** bundesweite Rufnummer 116 117  
**Ärztliche Bereitschaftsdienst-praxis Krankenhaus Walsrode:** Mo., Di., Do. 18 bis 23 Uhr, Mi., Fr. 15 bis 23 Uhr, Sa., So., Feiertage 9 bis 23 Uhr, Tel. (05161) 48 11 80  
**Zahnärztlicher Notdienst:** 11./12.5.: Za. Jüttner, Schwarmstedt, Tel. (05071) 719

APOTHEKEN

**Bereitschaftsdienst:**  
► **Sa., 11.5.:** Birken-Apotheke, Walsrode, Bahnhofstraße 5 A, Tel.: (05161) 45 42  
► **So., 12.5.:** Alte Rats-Apotheke, Walsrode, Lange Straße 16, Tel.: (05161) 55 63  
► **Mo., 13.5.:** Kur-Apotheke, Bad Fallingbostal, Vogteistraße 10, Tel.: (05162) 9 88 60  
► **Di., 14.5.:** Alte Apotheke, Visselhövede, Schäferstraße 1, Tel.: (04262) 22 52; Germania-Apotheke, Schwarmstedt, Neustädter Straße 2, Tel.: (05071) 91 20 21  
► **Mi., 15.5.:** Löwen-Apotheke, Hohenhagen, Bahnhofstraße 13, Tel.: (05164) 9 11 33  
► **Do., 16.5.:** Stadt-Apotheke, Bad Fallingbostal, Hindenburgstraße 5, Tel.: (05162) 9 15 03  
► **Fr., 17.5.:** Heide-Apotheke, Schwarmstedt, Moorstraße 5, Tel.: (05071) 9 81 90; Neue Apotheke, Visselhövede, Goethestraße 9, Tel.: (04262) 9 44 10

RAT UND HILFE

**Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult:** Tel. (0511) 81 15-33 00  
**Gemeindeverwaltung Schwarmstedt:** Tel. (05071) 80 90  
**Wasserverband Nordhannover:** Tel. (05139) 80 78-0  
**Wasserversorgungsverband:** Lk: Tel. (05137) 8 79 90  
**Fallingbostal:** Tel. (05161) 6 00 10

**Avacon Störungsmeldung:**  
**Strom** Tel. (0800) 0 28 22 66  
**Gas** Tel. (0800) 4 28 22 66  
**Weißer Ring:** Hilfe für Kriminalitätsopter Tel. (05101) 5 82 42  
**Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen:** Region Hannover Tel. (0511) 9 89 20 42  
**Suchtberatung:** Die neue Basis e.V. Beratung u. Motivation f. Suchtkranke, Tel. (05135) 1 60 55  
**Guttempler-Gemeinschaft Schwarmstedt:** Tel. (0175) 6 47 58 47 oder Tel. (05071) 91 36 20  
**Psychosozialer/Psychiatrischer Krisendienst in der Region und der Landeshauptstadt:** Podbielskistraße 168, Fr. 15-20 Uhr, Wochenende/Feiertage 12-20 Uhr, Tel. (0511) 30 03 34 70

GOTTESDIENSTE

► **Ev.-luth. St. Laurentiuskirchengemeinde Schwarmstedt,** So., 12.5., 10.30 Uhr: Gottesdienst (Pn. Krohmer)  
► **Kath. Pfarramt Hl. Geist Schwarmstedt,** So., 12.5., 9 Uhr: Heilige Messe  
► **Kirchengemeinde Gilten,** So., 12.5., Wir laden ein zu den Gottesdiensten in der Region

Familienanzeigen

unterrichten Verwandte, Freunde und Bekannte schnell und zuverlässig.

# Winterhochwasser als ganz besondere Herausforderung

Jahreshauptversammlung der Feuerwehren der Samtgemeinde Schwarmstedt

**SCHWARMSTEDT.** Zur Jahreshauptversammlung der Feuerwehren der Samtgemeinde Schwarmstedt am vergangenen Donnerstag im Feuerwehrgerätehaus Schwarmstedt begrüßte Gemeindebrandmeister Detlef Röhm zahlreiche Gäste, unter anderem Samtgemeindebürgermeister Björn Gehrs, den neuen Kreisbrandmeister Matthias Meyer sowie den stellvertretenden Abschnittsleiter Süd, Wilfried von Bostel. Röhm berichtete, dass derzeit eine gute Personalsituation vorzufinden sei, 400 aktive Kameraden, davon 75 Frauen. Es gab im Jahre 2023 insgesamt 351 Einsätze, davon 207 wegen technischer Hilfeleistung, 100 Brandeinsätze und der Rest Blinde Alarme. In den Kinder- und Jugendfeuerwehren sieht es ebenfalls positiv aus, 67 Mädchen und Jungen in den vier Kinderfeuerwehren und 94 Jugendliche, in den sechs Jugendfeuerwehren, davon 25 Mädchen. In der Altersklasse der 11 – 13-Jährigen war der größte Zuwachs zu verzeichnen. Die Altersabteilung der Freiwilligen Feuerwehr kann sich ebenfalls nicht beklagen, sie zählt 73 Mitglieder mit einem Altersdurchschnitt von 74 Jahren.

Im Jahr 2023 gab es zwei schwere Einsätze: der tragische Verkehrsunfall mit Todesfolge auf der B 214 bei Norddrebber und der Brand der Kindertagesstätte in Buchholz (Aller), diese Einsätze brachten die Feuer-



Ehrungen standen im Mittelpunkt der Jahreshauptversammlung der Feuerwehren der Samtgemeinde Schwarmstedt. Foto: Feuerwehr

wehrkameradinnen und Kameraden teilweise an ihre Grenzen. Eine besondere Herausforderung für alle Feuerwehrkameradinnen und Kameraden war ebenfalls das Hochwasser über Weihnachten und Silvester. Beindruckend war die gute Zusammenarbeit mit der Bevölkerung und den einzelnen Gruppen. Es haben sich alle Helfenden mit hohem Engagement eingebracht. Der stellvertretende Gemeindebrandmeister Thilo Scheidler berichtete über eine gute Ausbildungssituation, es wurden 70 % der beantragten Lehrgänge zugeteilt. Neben den Berichten und Grußworten standen Ernennungen und Ehrungen im Mittel-

punkt der Versammlung. Dabei ernannte Samtgemeindebürgermeister Björn Gehrs Christian Draeger zum Ortsbrandmeister in Essel, Stephan Rabe zum Ortsbrandmeister in Gilten und Marvin Leander Michaelis zum Ortsbrandmeister in Nienhagen. Die kommissarische Ernennung für ein Jahr erhielt Tommy Wagner als stellv. Ortsbrandmeister in Nienhagen. Außerdem zeichnete Gehrs folgende Kameradinnen und Kameraden für deren langjährige Mitgliedschaft in der Feuerwehr aus, so erhielten Janina Symann, Alexander Kurfürst, Marcel Kusch und Knut Bielefeld (alle 25 Jahre), Andreas Krumwiede, Heiko Gutzeit, Wilfried von Bostel und André Dehnbostel (alle 40 Jahre) Urkunden und

Ehrenabzeichen. Im Anschluss führte Matthias Meyer für den Kreisfeuerwehrverband Ehrungen durch. Heinrich Thieße wurde für 40 Jahre und Günter Jäger für 50 Jahre geehrt. Sie erhielten Ehrenurkunden und -nadeln des Landesfeuerwehrverbandes. Eine besondere Ehrung wurde Erwin Ahrens für seine 70-jährige Mitgliedschaft in der Freiwilligen Feuerwehr Marklendorf zuteil. Er trat 1954 als Gründungsmitglied in die Feuerwehr ein und ist noch heute, soweit es die Gesundheit zulässt, gerne bei den Unternehmungen der Altersabteilung dabei.



Besondere Ehrung für Erwin Ahrens: Er ist 70 Jahre Mitglied der Feuerwehr Marklendorf. Foto: Feuerwehr

# Alles nach Plan beim Turnier des RFV Aller-Leine auf Esseler Anlage

Eine Bühne für den zwei- und vierbeinigen Nachwuchs in den verschiedensten Springprüfungen

**ESSEL (awi).** Sportlich gute Leistungen von Reitenden und Pferden hatte das Springturnier des RFV Aller-Leine an diesem Wochenende zu bieten. Mit 680 Nennungen war es gut besetzt. Auch die Reiter des Veranstalters waren gut vertreten und holten vor allem in den Nachwuchsprüfungen einige Schleifen. Die Teilnehmenden lobten die gute Organisation und die Platzverhältnisse, das Wetter war durchwachsen. Dass es nicht zu heiß war, kam Zwei- und Vierbeinern entgegen, auf den Regen wuschendurch hätten Reiter wie Zuschauer verzichten können und der Wind stellte vor allem die ganz jungen Pferde am Freitagnachmittag doch ab und zu vor Herausforderungen, wenn Servietten und andere „unheimliche Dinge“ über den Springplatz flatterten. Doch genau dafür gibt es ja auch so spezielle Wettbewerbe wie Springpferdeprüfungen und – ganz neu – die Gewöhnungsprüfung. Bei dieser Springprüfung für vier- bis sechsjährige Pferde über Hindernisse auf E-Niveau wird nach dem sogenannten Clear-Round-Modus gewertet: Jedes Pferd, das fehlerfrei über die Hindernisse geht, erhält eine Schleife.

Am Freitag platzierten sich der Springpferdeprüfung Klasse A\*\* die Lokalmatador Frank Bogdahn auf Cannix mit der Wertnote 8,1 an zweiter und Carmen Lohmann auf Discario (7,5) an achter Stelle. Am Sonnabend gab es es für den Veranstalter RFV Aller-Leine fünf Schleifen: In der Amateur-Stilspringprüfung Klasse A\*



Anne Hasselmann von der Pferdesportgemeinschaft Nienhagen und Chloe in der Springpferdeprüfung A\*\* am Freitagnachmittag. Foto: Anke Wiese

wurde Svenja Rittmeyer in der ersten Abteilung auf Granjero (7,3) Siebte, Greta Kurfürst auf Das Püppchen (7,2) Achte in der zweiten Abteilung. In der Springprüfung Klasse A\*\* in der ersten Abteilung einen dritten Platz für Laura Anne Kursawe auf Blind Date und einen achten für Greta Kurfürst auf Das Püppchen. In der zweiten Abteilung schaffte es Svenja Rittmeyer auf Vario Limited Edition auf Platz zwei und auf Granjero auf Platz drei. In der Stilspringprüfung ohne erlaubte Zeit über 50 Zentimeter hohe Hindernisse mit Marie Stünkel auf Gironimo (7,6) eine weitere RFV-Aller-Leine-Reiterinnen in der Platzierung. Sie wurde Fünfte. In der Stilspringprüfung

Klasse E gelang ihrer Vereinskollegin Clara Wiedemann mit Casper und der Wertnote 7,5 ein dritter Platz. Mila Dell vom RFV Alvern errang in der Stilspringprüfung über 50 Zentimeter den dritten Platz mit Ciska und der Wertnote 7,6. Abwechslungsreich für die Zuschauer war die Prüfung Jump and Dog, wo ein Viererpaar – bestehend aus Reiter, Pferd, Hund und Hundeführer Hindernisse bewältigen musste. Hier kam das Quartett Clara Wiedemann mit Casper und Hundeführerin Julie Engehausen mit Hündin Erna vom RFV Aller-Leine auf Platz zwei. In der Springprüfung Klasse L am Sonnabendnachmittag waren die Hindernisse dann be-

reits 110 Zentimeter hoch. Hier siegte in der ersten Abteilung Zoltan Szalai vom RFV Aller-Leine auf Calmera. Am Sonntag platzierte sich Cora Precht vom RV Sachsenreiter Groß Eilstorf auf Cinimini in der Springprüfung Klasse A über 95 Zentimeter hohen Hindernisse auf Rang 6. In der Punktesspringprüfung – hier wird nicht nach Fehlern gewertet, sondern jedes überwundene Hindernis erbringt aufsteigend mehr Punkte – kam Svenja Rittmeyer in der ersten Abteilung auf ihrem Vario Limited Edition mit einem sehr guten zweiten Platz nach Hause. In der zweiten Abteilung wurde Laura Anne Kursawe auf Blind Date Dritte.

## Wegebegehung in Gilten

**GILTEN.** Die nächste Sitzung des Bau- und Wegeausschusses der Gemeinde Gilten findet am Donnerstag, 16. Mai, um 14 Uhr, in Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus Gilten, Schulstraße 2, in Gilten statt. Neben den üblichen Regularien ist eine Begehung der gemeindlichen Straßen, Wege und Plätze geplant.

## Straßenflohmarkt in Grindau

**GRINDAU.** Der Verein Dorfleben Grindau veranstaltet am Pfingstsonntag, 19. Mai, von 10 bis 15 Uhr den Grindauer Straßenflohmarkt. Vor den Häusern haben die Anwohner all das aufgebaut, was bei Schnäppchenjägern auf Flohmärkten das Herz höher schlagen lässt. Es kann gebummelt, gestöbert und getrödeln werden. Für das leibliche Wohl von Groß und Klein sorgen Eiswagen, Bratwürstchenstand, Pommes und ein Kaffee-Garten.

## Klingbeil zu Veteranentag

**HEIDEKREIS.** Der Bundestag hat die Einführung eines Veteranentages am 15. Juni entschieden. SPD-Bundestagsabgeordneter Lars Klingbeil sieht darin eine große Wertschätzung. „Wer bereit ist, unsere Werte, unsere Demokratie und unsere Sicherheit mit seinem Leben zu verteidigen, dem gebührt unser aller Respekt.“

IMPRESSUM

EXTRA Verlagsgesellschaft mbH

**ECHO**

**ECHO**

**ECHO**

**ECHO**

**Erscheinungsweise:**  
wöchentlich sonnabends

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:**  
Patrick Bludau

**Redaktion:**  
Redaktionsleitung: Lars Metzner  
Redaktion Langenhagen,  
Wedemark und Schwarmstedt:  
Oliver Krebs (ok)

**E-Mail:**  
redaktion@langenhagener-echo.de  
redaktion@wedemark-echo.de

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

**Zustellung:**  
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,  
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover

Unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de) können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

**z.Zt. gültige Preisliste unter mediadaten.online**

**verteilte Auflage: 49.700 Exemplare**

**Redaktions- und Anzeigenschluss:**  
jeweils Mittwoch 16 Uhr

**Verlagsanschrift:**  
30853 Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL  
E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
Telefon: (0511) 973 66 35

**ADA**

Aufgabenkontrolle der Anzeigenblätter

**BVDA**

Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

**BVDA**

**Druck:**  
Schweiger & Pick Verlag, Celle

Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckerzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis  
» bitte keine kostenlosen Zeitungen «  
an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

3386201\_002624



# Kopfsprung ins kühle Nass

Nur drei Ratsmitglieder nehmen die Einladung zum offiziellen Anschwimmen wörtlich

**MELLENDORF (awi).** „Es macht gar keinen Spaß länger zu reden, wenn die, die ins Wasser reinspringen, nicht vor Kälte zittern“, stellt Bürgermeister Helge Zychlinski (SPD) enttäuscht fest. Er steht am Sonnabendvormittag in weißer Leinenhose und grünem Polohemd am Beckenrand, bereit das Startsignal für das offizielle Anschwimmen im Spaßbad zu geben. Seit vielen Jahren ist es Usus, dass am Eröffnungstag zwar morgens um 7 Uhr die Frühschwimmer die ersten sind, die das frisch eingelassene Wasser im Schwimmerbecken durchkrauln dürfen, es jedoch auch den obligatorischen „Ratsherrensprung“ gibt. Den trauen sich allerdings immer weniger. In diesem Jahr erschienen von 37 Ratsmitgliedern nur sechs, davon drei in Badeklamotten: Walter Zychlinski (SPD), Jessica Borgas und Dirk Gärtner (beide CDU) sprangen ins Wasser, außerdem Borgas Sohn Justin und Vertreter der DLRG. Sowohl Bürgermeister Helge Zychlinski als auch Birgit Eicke-Wedegärtner (SPD) und CDU-Ratsfraktionschef Markus Schmieta zogen es vor, auf dem



Mit einem Kopfsprung hechteten Mellendorfs Ortsbürgermeisterin Jessica Borgas und ein paar weitere Mutige ins Spaßbad, um die Saison offiziell zu eröffnen.

Foto: Anke Wiese

Trockenen zu bleiben. Und auch Spaßbadchef Ingo Haselbacher blieb außerhalb des Beckens. Dabei waren die Temperaturen diesmal kein Hinderungsgrund:

Die Sonne schien, die Außentemperatur kletterte während des Anschwimmens mit anschließendem Frühstück auf 15 Grad, die Wassertemperatur betrug sogar

etwas über 21 Grad Celsius. „Eigentlich wollen wir 23 Grad erreichen“, räumte Ingo Haselbacher ein. Doch gegen Temperaturen, die nachts bis auf 2 Grad absanken, könne man nicht gegenanheizen. Und das ist einer der Gründe, warum Haselbacher mit dem Gedanken spielt, den Eröffnungstermin des Spaßbades ab 2025 um rund zehn Tage nach hinten zu schieben. Möglicherweise sogar auf den 1. Mai. Immer häufiger haben die Temperaturen am letzten Sonnabend im April und an den darauffolgenden Tagen noch nicht mitgespielt. Zehn Tage würden das schon viel ausmachen. Im Gegenzug würde das Bad bis in den September hinein aufbleiben. Die wetterunabhängige Schließung des Spaßbades zum 31. August hatte in der Vergangenheit schon mehrfach für Kritik gesorgt, gab Haselbacher zu. Er freute sich über das Lob des Bürgermeisters, das Bad sie in der Regie der Sport- und Freizeit GmbH mittlerweile im 25. Jahr eine Erfolgsgeschichte. Zychlinski kündigte an, er freue sich schon auf die Feier des 25. Geburtstages.

# Gelungener Kraftakt der Feuerwehr

Maibaum des Männergesangsvereins steht wieder vor der Brelinger Mitte

**BRELINGEN.** Ob „Der Mai ist gekommen“ oder „Yellow Submarine“ von den Beatles, der Männergesangsverein Brelingen kann beides. Bei ihrer Maibaumfeier vor der Brelinger Mitte begrüßten die Sänger mit diesen und weiteren Liedern die vielen Besucher. Diese verfolgten zunächst das Aufstellen des Maibaumes durch Aktive der Brelinger Feuerwehr und applaudierten dann den Klängen des Posaunenchores der Kirchengemeinde. Der Vorsitzende des Männergesangsver-



Aktive der Brelinger Feuerwehr richten den Maibaum vor der Brelinger Mitte auf.

Foto: Friedrich Bernstorff

eins, Karl-Heinz Friebe, hob in seiner Begrüßung die Bedeutung des Maifeiertages hervor. Eine dreiköpfige Orga-Gruppe des MGv hatte die Vorbereitungen der Maibaumfeier übernommen und auch spontan den Brunnenplatz gegenüber der Brelinger Mitte vom Herbstlaub des letzten Jahres befreit. Für eine Kuchentafel mit großer Auswahl war in vielen Haushalten eifrig gebacken worden. „Dafür sagen wir unseren herzlichen Dank“, sagte der stellvertretende MGv-Vorsitzende Michael Helfers.

# Hanse Traffic Media gestaltet Bus zum Gemeindegeburtstag

HTM und die Gemeinde feiern das 50-jährige Wedemark-Jubiläum mit einem besonderen Geschenk



**Botschafter für die Wedemark:** Anja Kalmbach (von links), HTM-Vertriebsassistentin und Disposition, Bürgermeister Helge Zychlinski und HTM-Geschäftsführer Klaus-Dieter Kirchhoff freuen sich mit Wirtschaftsförderin Antonia Hingler und HTM-Vertriebsassistentin Veronika Kirchhof über den Jubiläumsbus. Der festlich gestaltete Bus wird durch den gesamten Norden der Region Hannover fahren und auf die Wohlfühlgemeinde und ihr Jubiläum aufmerksam machen. Per QR-Code können die Stellenangebote in der Gemeindeverwaltung abgerufen werden. Die Einsatzrouten werden von Regibus koordiniert.

Foto: Gemeinde Wedemark/Ewald Nagel

**WEDEMARK.** Im Rahmen des Jubiläumsgeburtstages der Gemeinde Wedemark präsentierte Klaus-Dieter Kirchhoff von der Hanse Traffic Media GmbH (HTM) einen passend für den Gemeindegeburtstag folierten Bus. HTM mit Sitz in der Wedemark, hat für das Jubiläumsjahr eine Premiumpartnerschaft übernommen und dabei ihre Kernkompetenz eindrucksvoll aus-ge-spielt: Ein Jahr lang fährt ein Bus

mit Wedemark-Motiven durch die Region. HTM hat sowohl die Gestaltung als auf die Folierung gesponsert. Bürgermeister Helge Zychlinski ist beeindruckt: „Wir sind dankbar für diese außergewöhnliche Unterstützung von HTM als Premiumpartner unseres Jubiläumsjahres. Das Engagement für unsere Gemeinde und die Verbundenheit zum Standort Wedemark sind beispielhaft. Und darüber hinaus sieht der Bus

wirklich toll aus – ein großartiger Botschafter für die Wedemark!“ HTM-Geschäftsführer Klaus-Dieter Kirchhoff erklärt: „Als integraler Bestandteil der Gemeinde ist es uns ein Herzensanliegen, das 50-jährige Bestehen unserer

Heimat zu feiern und unseren Beitrag zu leisten. Wir zeigen die Verbundenheit mit unserer Region und feiern dieses besondere Ereignis sehr gern mit der Wedemark und den Menschen jenseits der Gemeindegrenzen.“

## DER FACHMARKT für Tierfreunde.

**DAS FUTTERHAUS Isernhagen**  
Opelstraße 10 | 30916 Isernhagen

**DAS FUTTERHAUS Celle**  
Zur Hasselklink 3 | 29229 Celle

**DAS FUTTERHAUS Wedemark**  
Wedemarkstrasse 102 b  
30900 Wedemark-Mellendorf

**DAS FUTTERHAUS Nienburg**  
Ziegelkampstraße 30  
31582 Nienburg

### 20% auf zwei Artikel der Wahl

Gültig vom 11.5. bis 18.5.2024

Ein Artikel entspricht einer Verkaufseinheit (z.B. einer Dose). Nur ein Coupon je Einkauf und Person. Ausgenommen sind Sonderangebote, bereits reduzierte Ware, Geschenkkarten, Tiere, Aquarien-/Kombinationen, Bücher und Zeitschriften. Nur auf vorrätige Ware. Nicht kombinierbar mit dem FUTTERKARTEN-Rabatt sowie anderen Gutscheinen und Aktionen. Gültig nur bei Vorlage dieses Coupons und Ihrer FUTTERKARTE bis 18.5.2024 in den DAS FUTTERHAUS-Märkten Wedemark, Isernhagen, Celle und Nienburg.

## Altgoldankauf

Schmuck, Zahngold, Münzen, Silber, Bestecke  
Trauringe, Anfertigungen, Reparaturen

Do + Fr: 10-13 + 15-18 und Sa: 10-13  
und nach Terminvereinbarung

Wedemarkstr. 62 ♥ 05130 / 377-477  
goldschmiede-wiek.de

**WIEK**  
GOLDSCHMIEDE

## Dem Einbrecher keine Chance

- kostenlose Beratung vor Ort
- Um- und Nachrüstung von Fenstern und Türen nach DIN 18104
- Montage durch geschulte Fachkräfte
- Lieferung und Montage von geprüften Sicherheitsfenstern

Vom LKA Niedersachsen gelisteter Betrieb!

**Zuhause sicher**  
Eine Initiative Ihrer Polizei

**KNOKE**  
Bau- und Möbeltischlerei

Bissendorf · Burgwedeler Str. 14  
(05130) 87 38  
e-mail: tischlerei-knoke@t-online.de

## 32 JAHRE oculi

Ihr kompetenter Sehverbesserer u. Kontaktlinsen-Spezialist auch bei Altersweitsichtigkeit.

**Komfort-Gleitsichtbrille 280 €**  
Freeform-Gleitsichtgläser mit ausgewogenen Sehbereichen, Kunststoff gehärtet & superentspiegelt.

**Tauschprämie 100 € Rabatt**  
für Ihre alte Brille beim Kauf einer Gleitsichtbrille mit Premiumgläsern

**0% Brillen- u. Kontaktlinsenfinanzierung**

30853 Langenhagen · Walsroder Str. 154 · (kostenlose Kundenparkplätze)  
Tel. (0511) 9 73 45 35 · www.oculi-kontaktlinsen.de

## JUWELIER COHRS

Gold-Ankauf Bargeld sofort  
Tagesaktuelle Höchstpreise

Gold | Silber | Platin | Zinn  
Schmuck | Juwelen | Armbänder | Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn)  
Bruchgold | Altgold | Münzen | Barren | Erbschaften | Luxusuhren

2x in Hannover  
Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH  
Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33  
Telefon & WhatsApp 0511/2157937  
www.juwelier-cohrs.de

Reparaturen • Umarbeitungen  
Anfertigung • Uhrenreparaturen  
Batteriewechsel

**MESSERSCHMIDT** im CCL  
GOLDSCHMIEDEMEISTER  
UHRMACHERMEISTER  
Juwelier

Tel. 0511 / 77 73 13  
www.gold-graeber.de

## Willi Rinne Steuerberater

Stefan Kahnt Steuerberater

Im Wöhren 4  
30900 Wedemark  
OT Bissendorf  
Telefon 05130/95 90 0  
Telefax 05130/95 90 90

## Großes anstoßen. Gutes bewirken.

Die Deutsche AIDS-Stiftung klärt auf, fördert erfolgreiche HIV-Projekte in Deutschland und Afrika und unterstützt die Forschung.

Für eine Welt ohne HIV und Aids.

**Deutsche AIDS-Stiftung**  
aids.st/donate

## Geranien Markt

Sonn- und Feiertags von 10-12 Uhr geöffnet

**Baumschule Nötel**  
Mo.-Fr. 9-18.30 Uhr, Sa. 9-16 Uhr, So. 10-12 Uhr

**Beet- und Balkonpflanzen** in riesiger Auswahl

**2x im Raum Hannover**  
Garbsen/Berenbostel  
Festplatz Berenbostel/Dorfstraße/Ecke am Heckkamp  
vom 17.4. – 22.06.2024

**Langenhagen**  
Handelshof am CCL / Stadtbahn  
vom 17.4. – 22.06.2024

• Fuchsien • Lobelien • Impatiens • Dahlien • Begonien • Tagetes • Verbennen • Salorien • Petunien • Alyssum • Ageratum • Margeriten

**Geranien** in verschiedenen Größen, Sorten + Farben

**Tomatenpflanzen** in verschiedenen Sorten und Gemüsepflanzen in verschiedenen Sorten

Unsere 10-er-Träger  
• Fl. Ließchen • Eisbegonien • Petunien gemischte Farben

Machen Sie doch auch einen Blumenbummel – es lohnt sich bestimmt!  
Hier finden Sie alles für Haus und Garten: Beet- und Balkonpflanzen, Ampelpflanzen, Baumschulpflanzen, Stauden, Tomatenpflanzen, Pflanzgefäße, Blumenerde, Gemüsepflanzen u. v. m.  
In diesem Jahr heißt unser Markt in Langenhagen 18. und 19. April 2024

## ECHO

Ihr Kontakt zur **REDAKTION** des Wedemark-ECHO:

E-Mail: redaktion@wedemark-echo.de



# Sonniger Allerradtag vor Kirche und Schloss in Ahlden

Auch viele Schwarmstedter fuhren bei den angebotenen Touren mit

**AHLDEN.** Die Sonne strahlte vom Himmel, besser hätte der 1. Mai nicht starten können. Hochmotiviert schwangen sich Ahldens Samtgemeindegemeister Carsten Niemann und Landrat Jens Grote auf die Räder, um bei der Wald- und Wiesen-Tour, geführt von Guide Dieter Wopka, die Radwege entlang der Aller zu erkunden: Niemann im klassischen grünblauen Aller-Leine-Tal-Shirt auf dem eigenen E-Bike, Grote in schlichten Weiß und Grau auf einem vom Fahrradfachhandel Küker zur Verfügung gestellten klassischen Fahrrad ohne Akku. „ich wollte das so“, bestätigte der Landrat, der beim Aller-Radtag am Mittwoch zugleich auch die HeidekreisTour feierlich eröffnet, die erste Radroute, die den gesamten Landkreis verbindet.

„Alle Touristiker aus unserem Kreis haben zusammengesessen, um diese insgesamt 210 Kilometer lange Tour zu entwerfen, die aber natürlich in verschiedenen Teilabschnitten bewältigt werden kann“, sagte Landrat Jens Grote bei der Eröffnung des Aller-Radtages vor dem Start der ersten Fahrradtour. Die HeidekreisTour sei ausgeschildert und man könne über die Touristbüros sogar einen Gepäckservice beantragen. Unterwegs gebe es immer wieder Anschluss an örtlichen Touren wie beim Heidschnuckenweg. Er freue sich sehr auf die anstehende



Samtgemeindegemeister Carsten Niemann (mit Mikrofon) bei der Begrüßung auf dem Platz vor dem Ahldener Gemeindehaus mit Landrat Jens Grote und Gästeführerin Ina Tietjen-Heil.Foto: Anke Wiese

Radtour anlässlich des Aller-Radtages und darauf „die Aller mal in geringerer Größe zu sehen, als ich sie zum Jahreswechsel erlebt habe“.

Ausrichter des diesjährigen Aller-Radtages war nach mehreren Jahren coronabedingter Pause wieder einmal die Samtgemeinde Ahlden. Deren Bürgermeister Carsten Niemann erinnerte sich bei seinen Begrüßungsworten noch gut, daran, dass es bei der letzten Veranstaltung, die Ahlden

im Blaubeerland in Grethem organisiert hatte, eiskalt gewesen sei. Da nehme er das Geschenk des Sonnenscheins an diesem 1. Mai gerne an, auch wenn man beim Radeln ins Schwitzen geraten könnte. Niemann bedankte sich unter anderem bei der Kirchengemeinde, dass man auf ihrem Platz die Stände habe aufbauen dürfen und beim Schlossherrn von Ahlden, dass er das Schloss an diesem Tag für Führungen öffne.

Alle Touren an diesem Tag und auch das Geschehen in Ahlden selbst waren bei schönstem Wetter gut besucht. „Wir sind mit sechs Personen aus Bomlitz gekommen, um die Wiesentour mitzuradeln und uns hinterher hier auf dem Platz zu stärken“, berichteten Norbert Reinsberg und Ute Schulz und ergänzten: „Wir sind aber auch wegen der tollen Musik hier. Peter Pöhlmann sorgt ja hier für die musikalische Unterhaltung und macht das immer prima.“

## Unfall mit zwei Todesopfern

**HEIDEKREIS.** Am Mittwochabend letzter Woche kam es gegen 19.35 Uhr auf der Kreisstraße 129, zwischen dem Vogelpark und dem Cordinger Kreisel, zu einem tödlichen Verkehrsunfall. Ein 43-jähriger Radfahrer wollte die K 129 in Höhe des Segelflugplatzes überqueren und übersah dabei ein bevorrechtigtes Auto. Durch den Zusammenstoß wurde der Radfahrer tödlich verletzt. Der PKW kamt von der Fahrbahn ab, kollidierte mit einem Straßenbaum und blieb auf dem Dach liegen.

Der 51-jährige Fahrer, ebenfalls aus der Region, war bei Eintreffen der Einsatzkräfte noch ansprechbar und mit den Beinen leicht eingeklemmt. Durch Einsatz der Feuerwehren aus Bomlitz und Walsrode wurde er aus dem Unfallwrack befreit. Wenig später verschlechterte sich der Zustand jedoch dramatisch. Er musste reanimiert werden und starb wenig später noch am Unfallort. Ein herbeigerufener Rettungshubschrauber kam nicht mehr zum Einsatz. Da anfangs nicht sofort klar ist, wie viele Personen am Unfall beteiligt waren, wurde vorsichtshalber ein an-



Der Polo prallte gegen einen Baum und blieb auf dem Dach liegen. Foto: Feuerwehr

grenzendes Rapsfeld abgesucht. Für umfangreiche Dokumentations- und Spurensicherungsmaßnahmen musste die Kreisstraße 129 einen längeren Zeitraum gesperrt werden. Die Feuerwehr leuchtete dabei die Unfallstelle aus und stellte den Brandschutz sicher. Die Polizei hat die Ermittlungen zum genauen Unfallhergang aufgenommen. Nach ungefähr dreieinhalb Stunden war der Einsatz beendet.

## Bank an Schule beschädigt

**SCHWARMSTEDT.** Am vergangenen Wochenende zerstörten Unbekannte eine Holzbank, die sich auf dem Gelände der örtlichen Grundschule befindet. Der Sachschaden wird auf rund 1500 Euro geschätzt. Hinweise zur Tat nimmt die Polizei in Schwarmstedt unter Telefon (05071) 80 03 50 entgegen.

## Einbruchversuch in Gilten

**GILTEN.** Im Zeitraum zwischen 2. Mai, 22 Uhr und 3. Mai, 8 Uhr, gelangten unbekannte Täter auf das eingezäunte Grundstück eines Einfamilienhauses. Dort versuchten diese ein Badezimmerfenster und eine Hintertür aufzubrechen. Die Täter gelangten nicht in das Wohnhaus.

### Gesundheit

### ANZEIGE



## Nervt Ihr Rücken auch?

Wenn der Rücken nervt, sind oft die Nerven schuld! Essenzielle Nährstoffe können wertvolle Unterstützung leisten. Der Restaxil UMP B-Komplex (Apotheke) vereint eine Vielzahl wichtiger Nährstoffe. So enthält er z.B. den Vitamin B-Komplex. Besonders hilfreich: Thiamin und Vitamin B12, die zu einer normalen Funktion des Nervensystems beitragen. Vitamin B9, besser bekannt als Folsäure, spielt hingegen eine Rolle bei der Zellteilung. Zudem ist in Restaxil UMP B-Komplex Calcium enthalten, das zu einer normalen Signalübertragung zwischen den Nervenzellen beiträgt. Uridinmonophosphat (UMP), ein wichtiger Baustein der Nukleinsäuren, gibt Restaxil UMP B-Komplex seinen Namen.

Für Ihre Apotheke:

**Restaxil UMP B-Komplex**  
(PZN 16198895)

www.restaxil.de

# NEU: Hochdosiertes CBD Gel mit 900 mg CBD begeistert Anwender

**CBD boomt. Das begehrte Cannabidiol (CBD), das aus der Hanfpflanze gewonnen wird, wird immer beliebter. Wissenschaftler bestätigen: CBD ist ein Wirkstoff mit vielfältigem medizinischen Nutzen und teils noch ungeahntem Potenzial. Wir erklären, was dahintersteckt und wieso ein CBD-Produkt als Kosmetikum aus der Apotheke Anwender begeistert.**

Der älteste Hanf-Fund in Europa liegt in Deutschland und wird auf 5500 v. Chr. datiert. Damals war jedoch noch nicht zu erahnen, dass insbesondere der Cannabisstoff CBD einmal einen Siegeszug in der Wissenschaft antreten würde. Heute ist ein regelrechter CBD-Boom ausgebrochen.



„Ich habe mir von Rubaxx sehr viel versprochen und was soll ich sagen: Es ist wunderbar zum Auftragen. Ich spüre die Erleichterung jeden Tag! Es tut mir einfach gut, dieses Rubaxx Cannabis Gel!“  
(Marianne H.)



Kein Wunder, denn anders als der ebenfalls bekannte Cannabisstoff THC (Tetrahydrocannabinol), der für die berauschende Wirkung der Cannabisdroge verantwortlich ist, macht CBD weder „high“ noch abhängig. Sogar die WHO (Weltgesundheitsorganisation) stuft CBD als sichere Substanz mit einem geringen Risiko ein.<sup>1</sup> Zahlreiche Studiendaten deuten bereits darauf hin, dass CBD einen äußerst vielfältigen therapeutischen Nutzen haben könnte.

### Deutsche Forscher entwickelten erstes Gel mit höchstem CBD-Gehalt pro Tube

Auch ein deutsches Forschungsteam hat sich umfassend mit den vielfältigen Cannabissorten beschäftigt. Mittels eines speziellen CO<sub>2</sub>-Verfahrens konnten sie aus der besonderen Cannabissorte sativa L. hochwertiges, reines CBD isolieren und mit ei-

ner Dosierung von mindestens 900 mg CBD in einem speziellen Gel aufbereiten.

Sie brachten nicht nur das erste Gel mit dem höchsten CBD-Gehalt pro Tube in deutschen Apotheken auf den Markt, sondern stellten auch sicher, dass es unter strengen deutschen Pharmastandards hergestellt wird.

Basierend auf ihrem Fachwissen über natürliche Pflanzen- und Inhaltsstoffe reicherten die Wissenschaftler das wertvolle Cannabis CBD Gel mit Menthol und Minzöl an – für eine angenehm pflegende Formulierung bei beanspruchten Muskeln! Dieses hochdosierte CBD Gel ist heute unter dem Namen Rubaxx Cannabis CBD Gel in der Apotheke vor Ort oder online erhältlich.

Im Netz findet man inzwischen zahlreiche positive Erfahrungen von begeisterten Anwendern. So berichtet eine Anwenderin über das CBD Gel: „Ein sehr gutes Produkt! Schon nach kurzer Anwendung hat sich ein beeindruckender Erfolg eingestellt. Durch die einfache Handhabung und praktische Verpackung kann man es immer dabei haben. Das Preis-Leistungs-Verhältnis ist sehr gut.“

Jetzt **NEU** mit **900 mg CBD**

**Tipp für unsere Leser**

Jetzt Rubaxx CBD Gel auf **pureSGP.de** bestellen und bis zu **17% sparen!**

<sup>1</sup>WHO Report Finds No Public Health Risks Or Abuse Potential For CBD. To date, there is no evidence of recreational use of CBD or any public health related problems associated with the use of pure CBD. • Rubaxx Cannabis CBD Gel ist ein Kosmetikum und enthält ca. 900 mg CBD, kein THC. • Abbildungen Betroffenen nachempfunden, Name geändert



# Zehn Jahre Sanierung Pfarrscheune in Elze

Gottesdienst mit Pfarrscheunenkaffee am Pfingstsonntag ab 14 Uhr auf dem Kirchengelände



Pfarrscheune vor der Sanierung bis 2013

Von oben nach unten und von links nach rechts: 1. Blick in den mittleren Scheunengang, hinten rechts die alte Waschküche 2. Dachboden bei dem Treppenaufgang am linken Giebel 3. Alte Treppe zum Obergeschoss 4. Alte Pfarrscheune von 1885 vor Sanierung 5. Blick in den linken Scheunengang, Bereich rechts beim Abriss der Decke 6. Blick in die alte Waschküche im mittleren Scheunengang, Sammelplatz alter Ackergeräte 7. Blick vom geöffneten Dach in den mittleren Scheunengang.

**ELZE-BENNEMÜHLEN.** Die Auferstehungskirchengemeinde Elze – Bennemühlen lädt am Sonntag, 19. Mai, um 14 Uhr alle herzlich ein zu einem besonderen Pfingstgottesdienst vor der Pfarrscheune mit anschließendem Pfarrscheunenkaffee. Auch für die Kinder wird es Aktionen wie Kinderschminken und Kreativangebot von dem Team der des Krippenspielteams geben. An diesem Tag möchte die Kirchengemeinde und der Freundeskreis Pfarrscheune einen Rückblick auf 10 Jahre Sanierung der Pfarrscheune begehen. Die Kirchengemeinde freut sich über Kuchen Spenden für das Kuchenbuffet. Bitte gerne im Kirchenbüro, Telefon ( 051 30)

29 22 anmelden. Vor zehn Jahren, im Jahre 2014, begannen die Arbeiten an der Sanierung der Pfarrscheune, um diese zu erhalten und diesen einmaligen Platz in Elze mit Leben zu füllen. Der Freundeskreis Pfarrscheune, der sich im Jahre 2008 gründet hat, hat sich all dieses zur Aufgabe gemacht und mit Fleiß und Hingabe umgesetzt. Mittlerweile ist die Pfarrscheune zu einem beliebten Treffpunkt mitten in Elze geworden. Viele Veranstaltungen lassen hier Gemeinschaft erleben und genießen. Angefangen mit der „lebendigen Weihnachtsscheune“, Weihnachtsmarkt, verschiedenste Konzerte, Buchlesungen, Scheunenkaffees, Kirchenkreis-



Sanierung der Pfarrscheune ab 2014: Von oben nach unten und von links nach rechts: 1. Blick in den neuen Treppenaufgang linker Giebel 2. Neue Dachbalken mit den alten Sparren vorderes Scheunendach 3. Linker Giebel 4. Fertiger Dachboden 5. Fertige Pfarrscheune nach Sanierung von außen 6. Zerfallener Traufbalken auf der Außenmauer Vorderseite 7. Sanierter Dachstuhl der Pfarrscheune 8. Blick aus mittlerem Scheunengang durch die Decke 9. Neueindeckung des Daches.

jugendfestival, Treffpunkt für Kinder-Gruppen, Schulklassen, vieles mehr und natürlich die wunderbaren Gottesdienste. Dieses alles ist möglich geworden durch die Unterstützung von Vereinen, Institutionen und den Besuchern der Veranstaltungen. Die Kirchengemeinde freut sich sehr darüber, denn es ist nicht selbstverständlich, dass dies alles verwirklicht werden konnte. Hierfür herzlichen Dank. 2014 erfolgte die Dachsanierung und Innensanierung, 2015 die Erneuerung der elektrischen Anlagen, 2016 Sanierung des Schornsteines und Anschaffung eines Ofens, 2018 Erstellung der Sanitäranlagen, 2021 Erneue-

rung des Fußbodens im mittleren Scheunengang, 2023 die Barrierefreiheit der Küche und vieles mehr in den vergangenen zehn Jahren. In 2024 soll der Stromanschluss erneuert werden und nun soll der letzte rechte Scheunengang saniert und barrierefrei gestaltet werden, um auch diesen für die Veranstaltungen nutzen zu können. Hierfür braucht die Kirchengemeinde Hilfe und freut sich, wenn dieses Vorhaben wieder durch Spenden finanziell unterstützt wird: Kontoinhaber: KKA Burgdorfer Land Kreditinstitut: Evangelische Bank e.G., BIC: GENODEF1E1 IBAN: DE85 5206 0410 0000 0060 41, Verwendungszweck: 1140 Pfarrscheune

# Wählergemeinschaft will den Flächenverbrauch deckeln

Versiegelung durch Baugebiete gefährdet Klima- und Hochwasserschutz

**WEDEMARK (kra).** Es wird immer mehr gebaut, auch in der Wedemark. Doch versiegelte Flächen gefährden den Klimaschutz und begünstigen Hochwasser. Deshalb will die Wählergemeinschaft WPW den Flächenverbrauch begrenzen. Versiegelte Flächen sind klimaschädlich, denn sie erwärmen sich stärker und verhindern das Versickern von Regenwasser. Was erst jüngst im Zuge des Weihnachtshochwassers wieder stärker in Bewusstsein gerückt ist. Und obwohl in der Gemeinde Wedemark viele Ansätze zum Hochwasserschutz verfolgt werden, werden auch weiterhin viele Flächen versiegelt. Die Wählergemeinschaft Pro Wedemark (WPW) will eine deutliche Begrenzung des Flächenverbrauchs erreichen und fordert daher ein Moratorium für die Ausweisung neuer Baugebiete. Wohnraum wird dringend benötigt, auch in der Wedemark, weshalb gerade in den vergangenen Jahren immer mehr Neubaugebiete ausgewiesen wurden. „Wir wollen keinen Entwicklungsstopp“, betonte daher auch Maggie Garland, die für die WPW im Gemeinderat sitzt, „sondern die Herausforderungen besonnen und vernünftig gestalten.“ Die Herausforderungen: Zwischen 2011 und 2022 habe der Flächenverbrauch in der Wedemark laut dem Landesamt für



Die Wählergemeinschaft kritisiert den hohen Flächenverbrauch durch neue Baugebiete wie hier in „Neues Land“ in Resse. Foto: Andreas Krasselt

Statistik 129 Hektar betragen, im Durchschnitt jährlich 11,7 Hektar – und damit mehr als das Dreifache des Werts, den die Wählergemeinschaft erreichen möchte. Denn sie will bis 2030 den Flächenverbrauch in der Gemeinde auf 3,54 Hektar pro Jahr begrenzen. Dabei bezieht sie sich auf einen Zielwert des Bundesumweltministeriums, das einen Verbrauch von 20 Hektar am Tag bundesweit für gerade noch zielungstopp hält, um den Anforderungen des Klimaschutzes zu genügen. Die WPW hat diese Angabe umgerechnet auf einen Jahreswert für die Fläche der Wedemark und ist so auf die 3,54 Hektar pro Jahr gekommen. Dass der Flächenverbrauch jedoch nicht nur in der Vergangenheit erheb-

lich darüber hinausging, sondern auch in den kommenden Jahren nicht merklich abnimmt, wird aus einer Auflistung der Baugebiete deutlich, die derzeit in Planung sind. Dort summieren sich die betroffenen Flächen auf 26,51 Hektar, hinzu kommen 19,1 Hektar Flächen in Gailhof, auf denen bereits seit 2021 gebaut wird. Auch wenn diese Flächen nicht komplett versiegelt werden, ist das doch ein erheblicher Verlust an Versickerungspotenzial. „Damit berauben wir uns eines essenziell wichtigen Bausteins zum Klimaschutz durch die fehlende Möglichkeit, Grundwasser zu bilden, CO2 zu speichern und die Kühlung der Umgebung um circa 4 Grad zu bewirken“, heißt es in der Antragsbegründung.

Doch wie soll trotz des steigenden Bedarfs eine Verringerung des Flächenverbrauchs gelingen? Die WPW will, dass die Gemeinde künftig in ihren B-Plänen auf eine behutsame Nachverdichtung mit vorwiegend ressourcenschonenden Wohnkonzepten setzt. Dabei sollten insbesondere vorhandene Bausubstanz und vor allem bereits vorhandene Wohnraumflächen im Siedlungsbestand weitergenutzt werden. Das Argument der Notwendigkeit sozialen Wohnungsbaus lässt die WPW nicht gelten. Denn es fehle insbesondere an bezahlbarem Wohnraum für Normalverdienende, denen der geförderte Wohnungsbau nicht helfen würde, da sie keinen B-Schein bekämen. Und die eigentliche Zielgruppe der Investoren seien die Besserverdienenden. Bundesweit stünden aber zwei Millionen Wohnungen im ländlichen Raum leer. Um die konkrete Situation in der Wedemark zu klären, sollte nach dem Willen der Wählergemeinschaft zunächst eine Kartierung und Datenerhebung erfolgen, um den vorhandenen Wohnraum inklusive der leer stehenden Wohnungen sowie leere innerörtliche Baugrundstücke zu erfassen. Der Antrag der WPW stieß im Rat durchaus auf Interesse, wurde einstimmig zur Beratung angenommen und in den Ausschuss Planen & Bauen verwiesen.

**Öffnungszeiten:**  
Montag – Samstag  
7.00 – 19.00 Uhr

**Gilde Ratskeller**  
1 l = 1,51€  
24x0,33l Kiste

**11,99€**

zzgl. 3,42€ Pfand

**Gramann & Ahrberg**  
Grill-Bratwurst  
versch. Sorten  
1 kg = 12,77€  
5x75g/375g Packung

**4.79€**

**Sommerhit**  
Buchen-Holzkohle  
1 kg = 2,00€  
2,5 kg Beutel

**4.99€**

Gültig vom 13. bis 18.05.24 (KW 20)

**Wedemark-Resse, Altes Dorf 15**  
Telefon (05131) 5 26 04

**www.frischmarkt-pagel.de**

**Unsere Empfehlung zu Pfingsten:**

**„Mai-Bock“**  
Frisches Rehfleisch aus Deutschland

Dammstraße 10  
30938 Großburgwedel  
Tel. (05139) 23 45

**Mittagstisch:**

Mo Kabeljau-Loi mit Senfsauce  
Di Kalbsrahmgesschnetzeltes  
Mi Hühnerfrikassée mit Spargel  
Do Kalbsleber „Berliner Art“  
Fr Bratwurst mit Sauerkraut  
Sa Schweinegulasch „Schaschlik-Art“  
(unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter [www.moss-delikatesen.de](http://www.moss-delikatesen.de))

**Fischers Fritz fängt diese Woche:**

**Rotbarschfilet**

- handfiletiert  
100g  
**€ 2,25**  
(ab Donnerstag, den 16.05.2024)

Wir suchen Verstärkung in unserer Spülküche  
Weitere Informationen unter Tel. 05139-2345

**TEAM STUBENREIN**

WIR ENTRÜMPELN RICHTIG!

STUBENREIN MACHT ´S BESENREIN

► Ihr Dienstleister für Haus-, Wohnungs- und Büroauflösungen

- kostenfreie Beratung und individuelle Angebotserstellung
- faire Wertanrechnungen
- schnell & diskret
- bestes Preis- und Leistungsverhältnis

Kontaktieren Sie uns – wir lassen Sie nicht allein!

[www.team-stubenrein.de](http://www.team-stubenrein.de)  
N. Zittier · Tel. 0157 37 27 69 46  
E-Mail: [info@team-stubenrein.de](mailto:info@team-stubenrein.de)

WIR PACKEN ES AN!

**Seit 2022 für Sie in Langenhagen**

**Mai-Buffer**

**21,90 € p. P.**  
Kinder bis 12 Jahre alt 10,90 €

**14. – 19. Mai jeweils 17.30–22.00 Uhr**

Genießen Sie unsere Vielfalt: gemischte Pakora-Vorspeisen, Tandoori Chicken mit Minzsoße, Hähnchen, Lamm und Fisch in traditioneller indischer Zubereitung mit verschiedenen Soßen, vegetarische und vegane Gerichte, indische Brote und verschiedene Desserts.

**Um Reservierung wird gebeten.**  
**Nächste Buffet-Woche: 18. – 23. Juni!**  
Di–Fr. täglich wechselnder Mittagstisch.  
Abends mit Außer-Haus-Lieferung!

Walsroder Str. 71 / Ecke Harzweg  
30851 Langenhagen

**Tel.: 0511-776862**  
[www.shahi-maharaja-palace.de](http://www.shahi-maharaja-palace.de)  
Wir liefern auch ins Haus!

Geöffnet  
Di.-So. 11.30– 14.30 Uhr  
und 17.30–22.30 Uhr

Feiern bis 100 Personen möglich!



# SCHÜTZENFEST MELLENDORF

VOM 17. BIS 19. MAI 2024 AUF DEM FESTPLATZ HINTER DEM CAMPUS W



Auch dieses Jahr kommen viele verschiedene Buden und Fahrgeschäfte nach Mellendorf auf den Festplatz an der neuen Sporthalle am Roye-Platz.

**Achtung Schützenfest!**  
**Wir wünschen Gut Ziel und ein sonniges Schützenwetter!**

**Busse + Fritsche**  
Optimale Brille als Maßanzug

Am Langen Felde 5-7,  
30900 Wedemark (Mellendorf)  
Telefon 05130 7926-0  
info@buf-optik.de · www.buf-optik.de

Sie finden uns auch auf

Wir wünschen „Gut Ziel“  
und eine gute Stimmung  
auf dem Mellendorfer Schützenfest.

**TELEFON**  
service center  
beratung ♦ verkauf ♦ montage ♦ service

Wir kümmern uns!

05130 - 39215 - info@tsc-wedemark.de  
Bissendorfer Str. 8, 30900 Wedemark / Mellendorf

Ein dreifach  
„Gut Ziel“ und  
viel Spaß auf dem  
Schützenfest.

MediCare  
Seniorenresidenz Allerhop

Seniorenresidenz Allerhop  
Allerhop 22 a | 30900 Wedemark | allerhop@medicare-pflege.de  
Tel.: 05130/9 28 05-51 | www.medicare-pflege.de

Allen Schützen „Gut Ziel“

Bei uns finden Sie  
tolle Angebote  
zum Pfingstfest

**SCHUH-KOHNE**

Wedemarkstr. 53 · 30900 Mellendorf  
Telefon 05130 - 23 65

mode  
**PAVILLON**  
WOM - MEN

Immer  
aktuell

Casual Fashion  
Jeanswear

Fon: 05130/15 30 · E-Mail: Mode-Pavillon-Wedemark@t-online.de  
Bissendorfer Straße 8 · 30900 Wedemark-Mellendorf

## Mellendorfs Schützen freuen sich wieder auf ein tolles Fest am Pfingstwochenende

Einziger Wermutstropfen ist die fehlende Musik am Sonnabend

Bald ist Pfingsten und jeder weiß: Dann wird in Mellendorf Schützenfest gefeiert. In diesem Jahr ist es vom 17. bis 19. Mai soweit, mit dem Festwirt der erfolgreichen letzten Jahre, einem neuen exklusiven Schützenbüfett am Sonntag und wieder auf dem bewährtem Festplatz hinter dem Campus W neben der neuen Sporthalle. Am Freitag, 17. Mai, beginnen die Schützen ab 19 Uhr ihr dreitägiges Spektakel mit der offiziellen Begrüßung, der Proklamation der Majestäten und Preisträger und der Bekanntgabe der Gewinner des Ortsratspokals Mit dem Bieranstich durch die Ortsbürgermeisterin Jessica Borgas wird das Schützenfest eröffnet und im Anschluss bis tief in die Nacht gefeiert. Am Sonnabend, 18. Mai, geht es ab 14.15 Uhr am Rathaus weiter. Auf dem Schützenplatz werden neben Buden mit Leckereien und Getränken und Fahrgeschäften für Jung und Alt viele Attraktionen



Die Majestäten in Mellendorf 2024: Schützenkönig Bernhard Winkler (von links), Bürgerkönigin Susanne Großheim, Schützenkönigin Corina Knoop und Jugendkönig Justin Borgas.

Foto: Schützenverein Mellendorf



Das Leinetalorchester aus Abbensen spielt beim exklusiven Schützenbüfett am Sonntag im Zelt.

angeboten. Am Nachmittag wird der Blasrohrsport vorgestellt und jedem die Gelegenheit gegeben, diesen auch selbst auszuprobieren. Am Abend steht dann wieder Party im Mittelpunkt

Am Pfingstsonntag starten die Schützen ab 12 Uhr mit dem exklusiven Schützen-Büfett zu erfrischender Life-Musik des Leinetal-Orchesters aus Abbensen durch „Um 14 Uhr begrüßen wir die Gastvereine und um 14.30 Uhr brechen wir zum großen Ausmarsch auf“, kündigt Mellendorfs Schützenvereinsvorsitzender Daniel Poth an. Am Abend klingt das grün-weiße Spektakel dann mit einer großen Abschlussparty aus.



Die Mellendorfer Schützen beim Ausmarsch durchs Dorf, hier auf dem Weg zum Rathaus.



Ortsbürgermeisterin Jessica Borgas und Schützenchef Daniel Poth beim obligatorischen Bieranstich.

Archivfotos: Anke Wiese

### Festprogramm Schützenfest Mellendorf

**Festprogramm für das Schützenfest in Mellendorf am Pfingstwochenende**

■ **Freitag, 17. Mai**  
19 Uhr Eröffnung des Schützenfestes:  
-Begrüßung durch Schützenverein und Ortsrat  
-Proklamation Ortsrats-Pokal  
-Fahneeinmarsch und Einmarsch der Majestäten 2023  
-Hochleben der Majestäten 2023  
-Proklamation der Majestäten 2024  
-Bieranstich – offizielle Eröffnung des Volks- und Schützenfestes mit Freibier  
20.30 Uhr DJ Toni Schlager aus dem Bollerwagen

■ **Sonnabend, 18. Mai**  
14.15 Uhr Antreten am Rathaus  
14.30 Uhr Abholen des Ortsrates am Rathaus  
16.30 bis 18.30 Uhr Vorstellung Blasrohrsport für Jung und Alt  
20.30 Uhr DJ Burger-Meister „Reif für die Insel! Malle-Party“  
■ **Sonntag, 19. Mai**  
11.45 Uhr Antreten Festplatz  
12 Uhr Frühschoppen / Ehrungen mit Schützen-Buffet  
14 Uhr Begrüßung Gastvereine  
14.30 bis 18.30 Uhr: Großer Ausmarsch Uhr mit dem Musikcorps Langenforth und dem Musikcorps Dance & Drums  
18.30 Uhr Platzkonzert Musikcorps Langenforth und Musikcorps Dance & Drums  
20.30 Uhr DJ Toni „90er/2000er“

### Majestäten und Preisträger

**Majestäten und Preisträger beim Schützenfest in Mellendorf am Pfingstwochenende**  
**Schützenkönig:**  
1. Bernhard Winkler, 2. Daniel Poth, 3. Frank Koslowski  
**Bürgerscheibe:** 1. Susanne Großheim, 2. Kristin Kurz, 3. Felix Oboth  
■ **Schützenkönigin:**  
1. Corina Knoop, 2. Anja Mußmann, 3. Renate Winkler  
■ **Jugendscheibe:**  
1. Justin Borgas, 2. Emilia Wegner, 3. Anya Koslowski  
■ **Kinderscheibe:**  
1. Liya Groß, 2. Juna Groß, 3. Bente Hargens  
**Ketten und Pokale**  
■ **Alte Königskette:**  
Kevin Schmidt

■ **Winterkönig:**  
Daniel Poth  
■ **Winterkönigin:**  
Anja Mußmann  
■ **Erli-Kette:**  
Rainer Richter  
■ **Damenjubiläumskette:**  
Britta Hargens  
■ **Junggesellenkette:**  
Michael Gillner  
■ **Damenjubiläumspokal:**  
Britta Hargens  
■ **Zimmerscheibe Beste Zehn:**  
Michael Gillner  
■ **Wanderscheibe Bernhards Zehn:**  
Rainer Richter  
■ **Zimmerscheibe Tag der offenen Tür:**  
Kristin Kurz  
■ **Kinderbürgerscheibe:**  
Silja Reimers



# Landwirt Fabian Bruns pflanzt 6.000 Quadratmeter Wein in Resse an

Der erste Wein vom Versuchsfeld wird jetzt abgefüllt – daher wird weiter ausgebaut mit drei verschiedenen Rebsorten

**RESSE (awi).** „Was macht ihr da? Pflanz ihr Spargel?“ Verdenken kann man den Passanten die Frage nicht. Auf die Idee, dass jemand an den Hängewiesen in Resse Wein anpflanzt, kommt man ja auch so schnell nicht. Und so eine Maschine wie sie der Trecker GPS-gesteuert Reihe für Reihe über das Feld zieht, kennen die Hiesigen auch nicht. Die hat Nebenerwerbslandwirt Fabian Bruns extra aus der Pfalz kommen lassen. Fast noch mitten in der Nacht ist der Unternehmer mit seinen beiden Helfern in der Pfalz losgefahren, um mittags in Resse loslegen zu können. Die Reben werden auf einer Fläche von rund 6.000 tausend Quadratmetern gesetzt: 1.300 Stück Souvignier Gris, 500 Stück Muscaris und noch 800 Stück Cabernet Blanc von der Rebschule Freytag aus Neustadt an der Weinstraße. Die Fläche dafür hat Fabian Bruns sorgfältig vorbereitet: Erst wurde 70 Zentimeter tiefegeleert, nach einiger Zeit geerntet und dann gepflügt, mit einer Egge bearbeitet und fein geerntet. In ein paar Jahren wird er den Lohn für seine Arbeit ernten: Mehrere tausend Liter Wein. Dass Weintrauben auch in der Wedemark reifen und zu einem schmackhaften Wein gekeltert werden können, haben Helmut Bäßmann und Günter Depke bereits in Meitze unter Beweis ge-



Fabian Bruns (Mitte) stößt mit Familie und Freunden an: auf die Anpflanzung des zweiten Weinanbaufeldes nach dem erfolgreichen Versuchsfeld. Foto: Anke Wiese

stellt. Und auch Fabian Bruns weiß, worauf er sich einlässt: Der Schwiegersohn von Friedhelm Grese, der die Ländereien rund um die Grese-Ranch bearbeitet, hat vor zehn Jahren bei einem Segeltörn auf dem Ijsselmeer einen Winzer kennengelernt. „Vorher habe ich nur Bier getrunken, aber Klaus Bopp hat mich an den Wein gebracht. Vor vier Jahren habe ich als Versuchsfeld hinter der

Ranch 500 Reben auf 1.000 Quadratmetern gesetzt und letztes Jahr die ersten Trauben zum Keltern in die Pfalz gebracht. Dieser erste Resser Wein wird in den nächsten Tagen abgefüllt“, berichtet der Resser Landwirt stolz. Frisch gesetzte Reben tragen erst im dritten Jahr. Vorher müssen die Trauben immer abgeknipst werden. Aber jetzt sind rund 300 Liter fertig zur Verkostung. „Ver-

kauft wird dieser Wein ab Ende Mai bei uns direkt am Hof und beim Frischmarkt Pagel. Er schmeckt perfekt, hat beste Laborwerte“, freut sich Bruns. Und so hat er erneut eine Fläche bei der Landwirtschaftskammer für den Weinanbau eingereicht. 6.000 Quadratmeter wurden genehmigt. Fabian Bruns hat sich wie bei seinem Versuchsfeld für Weißwein entschieden, drei

verschiedene Sorten. In den nächsten Jahren will er die Anbaufläche auf 4 bis 4,5 Hektar ausbauen. „Der Klimawandel schafft dafür auch bei uns im Norden gute Bedingungen. Außerdem ist regional gefragt und es macht viel Spaß“, versichert Bruns. Das muss es auch, denn immerhin schneidet er die jungen Triebe mit der Hand zurück und bekommt dabei Unterstützung von seiner Familie und Freunden. Aber soweit sind die jetzt gerade gesetzten Reben noch nicht. Sie wurden ja gerade in die Erde gebracht, müssen noch jeweils mit Pfählen gestützt, mit einem Wildschutzzaun vor Verbiss geschützt. Zudem wird pro Reihe alle fünf bis sechs Meter ein Gestänge errichtet, an dem der Wein emporranken kann. Exakt 80 Zentimeter beträgt der Abstand zwischen den einzelnen Reben, deren Kopf mit einem Wachspflöckchen verplombt ist, damit die Pflanze nicht vertrocknet. 20 bis 25 Lebensdauer werden den Reben zugesagt, da lohnt sich der Aufwand schon. Dann wird sich das Weingut „Zur Ranch“ etablieren, hofft Bruns. Sollten sich Vögel als Traubenräuber erweisen, will Bruns Spiegel in die Reben hängen. Gegen zweibeinige Traubenräuber helfen Spiegel aber nicht. „Da hoffe ich auf wachsame

Nachbarn und das Feld liegt ja auch direkt an der vielbefahrenen Straße“, so der Resser. Er will jetzt auch noch einen Brunnen bohren, um es mit der Bewässerung einfacher zu haben. Wie im Versuchsfeld werden auch im neu angelegten Weinfeld mehrere Bienenvölker eines befreundeten Imkers platziert. Aber muss Wein denn nicht auf einem Weinberg oder an einem Hang angepflanzt werden? „Nein“, sagt Fabian Bruns. Wein braucht keine Hänge. Auch in der Pfalz sei es flach. Und der Resser Boden – Mutterboden mit einem Sand-Kies-Gemisch – sei sehr gut geeignet. Zuletzt wurde das Land als Wiese genutzt, ganz früher war es ein Kartoffelacker. Bruns ist zuversichtlich, dass seine Rechnung aufgeht, der Wein im Resser Boden gut gedeiht. Später will er sich den aufwändigen Transport des Weins zum Keltern in die Pfalz sparen und vor Ort kelteren, dann auch nicht mehr in Edelstahlfässern, sondern in Holz-Barrique-Fässern. „Jetzt freuen er und seine Familie sich erst einmal auf das Jungferntreffen, wenn die ersten 300 Flaschen in den Verkauf kommen. Leider darf auf dem Flaschenetikett zwar der Begriff Weingut Zur Ranch auftauchen, aber nicht Resse. „Finde ich auch schade, aber so sind nun mal die Vorschriften“, bedauert Fabian Bruns.

YOUR  
COREfloor

Ein Kunstwerk unter den Böden

Design: Außergewöhnlich.  
Technik: Zukunftsweisend.

LEBENSLANGE  
GARANTIE  
LEBENSLANGE

Aktionszeitraum bis 14.05.2024 bzw. nur solange der Vorrat reicht.

ÄUSSERST  
stabil

HERVORRAGEND  
lichtecht

EINFACH  
verlegbar

FÜHLBAR  
authentisch

EDLE  
wasserfest

ANGENEHM  
leise

BASIS  
NATURKORK

UV  
KERAMIKLACK

COREelastisch  
LVT-DECKSCHICHT

IN 4 VERSCHIEDENEN  
STEIN-DEKOREN ERHÄLTICH

PATIO  
LIGHT

PATIO  
GREY

PATIO  
CREME

PATIO  
BLACK

IN 12 VERSCHIEDENEN  
HOLZ-DEKOREN ERHÄLTICH

CELLA  
CREME

CELLA  
GOLDEN

CELLA  
SAND

BELETAGE  
CARAMEL

BELETAGE  
NOIX

BELETAGE  
CHAMPAGNER

BELETAGE  
VANILLE

CORETTI  
MANDEL

CORETTI  
ECRU

BIFORE  
CREME

BIFORE  
CAFE

BIFORE  
NATURE

LEBENSLANGE  
GARANTIE  
LEBENSLANGE

Your COREfloor

· Äußerste Strapazierfähigkeit  
· 100%ige Wasserfestigkeit  
· Hervorragende Lichtechtheit  
· Zuverlässige Rutschfestigkeit  
· Sehr hohe Fleckenunempfindlichkeit  
· Pflegeleichtigkeit  
· Mit integrierter Korkdämmung  
· 8,5 mm Stärke, 0,7 mm Nutzschicht  
· Nutzungsklasse 34

49.99  
inkl. Dämmung  
und Fußleiste

Laminat  
DEPOT

www.laminatdepot.de

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10 - 19 Uhr · Sa 9 - 18 Uhr

Laminat-Lager Mitte GmbH · Herforder Str. 158 · 33609 Bielefeld

Hannover  
am A2 Center · Varrelheide 204

TEST  
TOP  
SERVICE-  
QUALITÄT

AUSGABE 3/2021  
Kundenservice  
★★★★★ 2021/22

LaminatDEPOT  
IN DER KATEGORIE  
LIFESTYLE & SHOPPING

Ausgezeichnet:

Heimtex Star 2019

Fachhändler  
des Jahres

BTH Heimtex Hamburg  
www.raumausstattung.de  
Soziales Engagement

Sonntag ist  
Schahtag!

12-16 Uhr

keine Beratung u. kein Verkauf  
außerhalb der gesetzlichen  
Ladenöffnungszeiten!

Jetzt 18x · auch in: Bielefeld, Bietigheim, Bochum,  
Dortmund, Duisburg, Essen, Gelsenkirchen, Hamburg,  
Hamm, Iserlohn, Lippstadt, Mülheim/Ruhr, Paderborn,  
Porta Westfalica, Solingen, Velbert und Wuppertal

11406401\_002624



# WEDE MAGAZIN

## NAJU thematisiert Nachhaltigkeit

Kinder lernen: Nussnougatcreme kann man auch selbst herstellen



**Zum Abschluss des Tages zum Thema Nachhaltigkeit haben die Kinder der NaJu Wedemark Federmappen bemalt.**  
Foto: NaJu/Susanne Brockmann

Im schwarzen Weltall in mitten von brodelnd heißen Planeten zieht irgendwo ein kleiner grüner Planet friedlich seine Bahnen um die Sonne: Fantastopia nennen ihn seine Bewohner. Er ist unserer Erde sehr ähnlich, nur dass sie ihren Planeten wie einen Schatz behandeln“, lautet ein Zitat aus einer Kinderbroschüre der NAJU. Gespannt lauschte die Gruppe im Alter von 5 bis 13 Jahren in der gemütlichen Küche im Mehrgenerationenhaus den einleitenden Sätzen einer kleinen Geschichte, die in das Thema Nachhaltigkeit einführen sollten. Und sofort waren alle Kinder mit großem Interesse dabei, als Lu-

kas allen die Definition der Nachhaltigkeit vorlas: „Es bedeutet, dass wir Menschen uns auf der Welt so verhalten sollten, dass alle Lebewesen auf der Erde gut leben können und die Erde auch noch in Zukunft lebenswert ist. Wir sollten zum Beispiel Luft, Wasser und Boden sauber halten, Pflanzen und Tiere schützen, aber auch dafür sorgen, dass es keinen Krieg und keine Armut mehr gibt.“ Gemeinsam mit den Betreuerinnen der NAJU wurde überlegt und auf Plakaten verdeutlicht, was derzeit auf der Erde nicht sehr „nachhaltig“ läuft. Beeindruckend war, dass manche Kinder bereits viel

Vorwissen besaßen und dass alle konzentriert und begeistert Ideen vorbrachten, wie „Fantastopia (der ideale Planet)“ sein müsse, damit es dort weiterhin so lebenswert bliebe. Vor allem die Vermeidung von Müll und „dass wir alle mehr Fahrrad fahren oder zu Fuß gehen sollten, anstatt uns im Ort von unseren Eltern mit dem Auto fahren zu lassen“, wurde von einigen Kindern hervorgehoben. „Auch benötigen wir im Sommer nicht einen Pool im Garten, um uns abzukühlen, weil unsere Bäume und andere Pflanzen das Wasser viel dringender bräuchten. Und wenn wir mal wieder was Neues zum Anziehen haben möchten, können wir mit einem guten Freund oder einer guten Freundin Kleidung austauschen beziehungsweise Second Hand Kleidung auf einem Flohmarkt in der Nähe kaufen“, fügte Katharina hinzu. Damit die NAJUs auch selbst etwas herstellen konnten, was nachhaltiger ist als zum Beispiel Nutella, wurden zum Schluss noch Federmappen bemalt und eine leckere Schoko-Nuss-Creme ohne Zusatz von Palmöl zusammen gerührt und natürlich auch verzehrt...Und wie Henri ganz richtig bemerkte, sei es sehr wichtig kein Palmöl zu essen, weil für den Anbau der Pflanzen Regenwälder gerodet werden müssten und auch Tiere dadurch sterben würden.

## Eine Ära geht zu Ende: Vorstand wechselt beim TC Bissendorf

Ralf Holthaus folgt auf Benno Heinichen

Beim Tennisclub Bissendorf endet eine Ära: Nach 16 Jahren in der Funktion als Erster Vorsitzender des Tennisclub Bissendorf hat Benno Heinichen sein Amt am 12. April im Rahmen der sehr gut besuchten Mitgliederversammlung an Ralf Holthaus übergeben. Nach einer kurzen Laudatio durch den seinerzeit noch Zweiten Vorsitzenden Dr. Kay Baden wurde Benno Heinichen mit einem großen Präsentkorb in den „Ruhestand“ verabschiedet. Selbstverständlich bleibt Benno Heinichen dem TCB, dem er seit dem 1. Mai 1986 angehört, als aktives Mitglied und langjähriger Teilnehmer an den Mannschaftspunktspielen erhalten. Dem Vorschlag von Dr. Kay Baden, Benno Heinichen die Ehrenmitgliedschaft zu verleihen, wurde von der Mitgliederversammlung unter großem Applaus einstimmig gefolgt. Ebenfalls einstimmig und mit sehr positiver Resonanz wurde anschließend Ralf Holthaus zum neuen Ersten Vorsitzenden des TCB gewählt. Ralf Holthaus wie auch seine Ehefrau und die beiden Söhne sind begeisterte Tennisspieler und nehmen am Punktspiel- und Turnierbetrieb des TCB teil. Insofern ist der TCB mit seiner repräsentativen Anlage und mehr als

400 Mitgliedern als einer der größten Tennisvereine in der Region Hannover weiterhin in guten Händen. Zufrieden kann der TCB auch mit der Neu- beziehungsweise Nachbesetzung wichtiger Vorstandsämter sein: jeweils einstimmig wurden zum Beispiel Janina Queck zur Jugendwartin, Sören Kaupmann zum Kassenwart, Thorsten Specht zum IT-Wart und Christian Straßburg zum Technikwart gewählt. Zum Schluss eine weitere gute Nachricht: Seit dem 1. Mai haben Jesen Jwad und seine Ehefrau

Tuana Eytes die Gastronomie im TCB mit einer mediterranen Küche übernommen. Ihre kulinarisch gelungene Präsentation zur Saisonöffnung sowie die gemeinsamen Tage mit dem anlaufenden Spielbetrieb bis hin zur gastronomischen Begleitung der ersten Punktspiele der Tennissaison 2024 auf der Anlage des TCB waren der perfekte Einstand. Herzlich willkommen beim TCB sind auch Gäste, die bei ausgezeichnetem Essen und Getränken einfach mal die schöne Terrasse oder das Clubhaus genießen wollen.“



**Benno Heinichen (links) gibt den Staffelstab an Ralf Holthaus weiter.**  
Foto: TC Bissendorf

## Acht Panther erfolgreich

Starker vierter Platz im Inline-Skater-Hockey-Landespokal

Am 4. und 5. Mai fand in Oberhausen der U13 Länderpokal im Inline Skaterhockey statt. Ein ganz besonderer Moment, wenn man als Spieler im Auswahltraining ausgewählt wird, um für sein Bundesland zu spielen. Dieses Jahr bestand der Niedersachsen Kader neben den 8 SpielerInnen der Bissendorfer Panther aus 4 Spielern der Empelde Maddogs, 2 Spielern der Bergedorf Lizards und einem Spieler der Salzstadtkeller Lüneburg. Begleitet wurde die Mannschaft von den U 13 Trainern Mario Dunz und Oliver Klingemann der Empelde Maddogs. Am ersten Turniertag konnte die Mannschaft für Niedersachsen/Hamburg zwei Siege gegen die Mannschaften Mecklenburg-Vorpommern und Baden Württemberg/Rheinlandpfalz für sich verzeichnen. Geschlagen geben mussten sie sich gegen NRW und Bayern. Schon am ersten Turniertag zeigte sich die Niedersachsen Mannschaft kämpferisch und schlau am orangen Hartplastikball. Der zweite Turniertag begann mit einem Sieg der Niedersachsen U13 gegen den Kader aus Berlin/Brandenburg. Damit befand sich Niedersachsen auf dem vierten Platz der Vorrunde und stand im Halbfinale dem letztendlichen Turniersieger Hessen gegenüber. Auch wenn sich der Kader aus dem Norden lange gegen die hessische



**Die Panther-Jugend freut sich über den vierten Platz.**  
Foto: Privat

Übermacht stemmte, mussten sie sich letztendlich 4:1 geschlagen geben. Das Spiel um Platz drei gewann leider die bayrische Mannschaft. So war die Bronzemedaille zwar zum Greifen nah, soll aber nicht diese starke Leistung der niedersächsischen Mannschaft schmälern. Besonders hervorgehoben wurde die Leistung von Pantherspieler Silas Moeck, der als bester Feldspieler in das Allstar Team gewählt wurde. Auch die mitgereisten Niedersachsenfans wurden bei der Siegerehrung als lauteste Supporter erwähnt. Qualität ist kein Zufall- der Slogan auf dem Foto der Pantherspieler ist zwar ein Zufall- passt aber

sehr gut zu den Bissendorfer Panthers. Kinder die Lust haben, sich in einer der schnellsten Indoorsportarten der Welt auszuprobieren, sind herzlich samstags von 9.15 bis 10.30 Uhr zu unserer Pantherlaufschule in der Mehrzweckhalle Bissendorf (Am Mühlenberg 20A) eingeladen. Die Panther freuen sich über Jungen und Mädchen ab einem Alter von fünf Jahren. Es werden Inlineskates, Helm und Knie- und Ellenbogenschützer für die Teilnahme benötigt. Weitere Infos zur Nachwuchsarbeit der Bissendorfer Panther sind auf der Homepage [www.bissendorferpanther.de](http://www.bissendorferpanther.de) zu finden.

## Super-Start ins Wettkampfsjahr für Wedemarks Judoka

Kids-Cup-Serie in Mellendorf – insgesamt 115 Teilnehmende

Der erste Turniertag der Judo-Kids-Cup-Serie fand kürzlich in Mellendorf statt und wird in diesem Jahr bereits zum 18. Mal von den Judosparten des Mellendorfer TV und Turnclub Bissendorf ausgerichtet. Für den Mellendorfer TV traten Tilda Schade, Alva Voß Lena von Kügelgen, Karlotta Konermann, Leonie Reich, Emily Golon, Thore Finn Seibel, Tom Höft, Leon von Kügelgen, Matteo Panzini, Dilyan Cakar und Helge Konermann in gewichtsnahen Pools, gegen andere Judoka aus Vereinen der Region Hannover an. Insgesamt nahmen 115 Teilnehmer/innen aus 18 Vereinen aus der Region Hannover teil. Dass es für die Wedemark-Judoka nicht leicht werden würde war den Kindern schon bewusst, da es für den einen oder anderen Judoka der erste Wettkampf war und sie auf bereits erfahrenere Judoka treffen würden. Jedoch war es gerade die Aufgabe Erfahrung zu sammeln und das Erlernte auch mal an anderen Gegner/innen anzuwenden. Trainer Christian Knobloch, Daniel Golon und Stefan Franke waren jedoch auf jeden Kämpfer und Kämpferin stolz, da wirklich vieles versucht wurde von den Erlernen umzusetzen, auch wenn es nicht immer zum Sieg führte. Am Ende

belegte Thore Finn Seibel den 5. Platz. Über einen 4. Platz in ihren Gewichtsklassen konnten sich Emily Golon, Lena von Kügelgen, Dilyan Cakar und Leonie Reich freuen. Eine gute dritte Platz erkämpften sich Tilda Schade, Karlotta Konermann, Leon von Kügelgen, Matteo Panzini und Helge Konermann.

ten sich die noch unerfahrenen Wedemark-Judoka ein wenig freuen, denn man teilt sich nun in der Mannschaftswertung mit 460 Punkten mit dem JSC Hannover Süd den vierten Platz vor dem Samuraj Burgdorf mit 435 Punkten. Für alle großen und auch kleinen Helfer die mitgewirkt haben bei



**Karlotta Konermann 3. Platz; Leonie Reich 4. Platz**  
Foto: MTV Mellendorf

nermann. Die silberne Medaille erkämpfte sich Tom Höft und sicherte dem Mellendorfer TV wichtige 75 Punkte in der Vereinswertung. In der Mannschaftswertung führt klar der VfL Grasdorf mit 985 Punkten, dahinter kommt das Judo Team Hannover mit 585 Punkten dicht gefolgt vom JC Godshorn mit 485 Punkten. Am Ende des Tages konnten dem Turnier, gab es von Seiten der teilnehmenden Vereine viel Lob für die tolle Organisation und tollen Ablauf des Turnieres. Zitat „Wir kommen gern nach Mellendorf in die Wedemark, tolles Turnier, tolle Atmosphäre und Klasse Organisation“ so ein Vereinsvertreter. Ein Superstart ins Wettkampfsjahr für die Judoka aus der Wedemark!





# GESUNDHEIT UND PFLEGE

## RATGEBER MIT TIPPS UND TRENDS



## Pflege für die Füße

Damit die Füße im Sommer vorzeigbar sind

Im Sommer werden wieder die Füße gezeigt. Mit der richtigen Fußpflege und dem passenden Nagellack aus den Geschäften für Kosmetik sehen sie in den neuen Sommersandalen gepflegt und ansehnlich aus. Während der Wintertage waren sie in dicken Stiefeln und Hausschuhen versteckt, nun gönnen nicht wenige ihren Füßen zum Auftakt des Sommers eine professionelle Pediküre im örtlichen Beautysalon. Die Pflege der Nägel sowie die Entfernung der Hornhaut gehören unter anderem zur kosmetischen Fußpflege. Als Schunden werden die kleinen, spaltförmigen Risse an der Haut bezeichnet, die häufig an den Fersen entstehen. Aufgrund der per-



Für ansehnliche Füße im Sommer ist eine gute Fußpflege wichtig. Foto: Pexels

manenten Belastung im Alltag heilen die Schunden an den Füßen nur langsam ab. Dadurch besteht

die Gefahr, dass Pilze, Keime und Bakterien leichter eindringen können. Bei einer Infektion und dem

Auftreten schmerzhafter Begleiterscheinungen sollten die Betroffenen die Hautarztpraxis ihres Vertrauens aufsuchen, um die weiteren Maßnahmen abzuklären. Eine regelmäßige Fußpflege ist folglich gleichermaßen aus ästhetischen und gesundheitlichen Gründen sinnvoll.

Cremes und Salben aus der dermatologischen Praxis, Apotheke oder ausgewählten Drogerien schenken den Füßen Feuchtigkeit und beinhalten Wirkstoffe zur Zellregeneration. Badezusätze und Badeöle für Fußbäder, die mitunter auch eine antibakterielle Wirkung besitzen, unterstützen die Pflege der Haut und halten sie geschmeidig. LPS/JV.

**IPflegedienst**  
**Petra Schmidtke GmbH**  
 Ihre Ambulante Pflege  
 PROFESSIONELL • KOMPETENT • INDIVIDUELL  
 Voigtwiese 8  
 30851 Langenhagen  
 Tel. 0511 / 47574727  
 Fax 0511 / 47574725  
**Ambulanter Pflegedienst**

**CASPAR & DASE**  
 GESUNDHEITSDIENSTLEISTUNGEN  
**Pflege ist ein Stück Vertrauen.**

- PFLEGEBERATUNG
- AMBULANTE PFLEGE
- PSYCHIATRISCHE VERSORGUNG
- TAGESPFLEGE
- SENIORENWOHNEN
- AMBULANT BETREUTES WOHNEN

Caspar & Dase GmbH  
 Industriestraße 40  
 30900 Wedemark  
 Tel.: (0 51 30) 975 80 0  
 Fax: (0 51 30) 975 80 66  
 www.fachpflegedienst.de

Tagespflege Piepers Garten  
 Wedemarkstraße 57  
 30900 Wedemark  
 Tel.: (0 51 30) 975 80 50  
 Fax: (0 51 30) 975 80 59  
 www.piepers-garten.de

## Zu viel Stress

Cortisol und seine Schäden

Stress droht in der heutigen Gesellschaft für viele Menschen ein dauerhafter Begleiter zu sein. Dabei kann dieser durch die verschiedensten Umstände verursacht werden. Während akuter Stress die Leistung für kurze Zeit steigern kann, wirkt sich langanhaltender Stress negativ auf Gesundheit und Wohlbefinden aus. Eine bedeutsame Rolle nimmt das Stresshormon Cortisol in diesem

Prozess ein. Es erhöht den Glukosespiegel, während bestimmte Körperfunktionen heruntergefahren werden. Somit wird mehr Energie für die Stresssituation zur Verfügung gestellt.

Bleibt der Cortisolspiegel jedoch über einen langen Zeitraum erhöht, führt dies zu Symptomen wie Verdauungsbeschwerden, Bluthochdruck, Schlafstörungen, Infektanfälligkeit, Hautunreinheiten, Gewichtszunahme, Zyklusstörungen, Stimmungsschwankungen und vielen weiteren. Diese Anzeichen beeinflussen die Lebensqualität und erhöhen die Gefahr für die Entwicklung chronischer Krankheiten.



Langanhaltender Stress hat negative Folgen für Gesundheit und Wohlbefinden. Erkenntnis ist der erste Schritt. Foto: Pexels

Nimmt man diese Muster wahr, sollte man sich ärztliche Unterstützung suchen. Zusätzlich ist die aktive Stressbewältigung ein entscheidender und unumgänglicher

Schritt, um das Leben wieder in die eigene Hand zu nehmen und sich nicht von äußeren Umständen bestimmen zu lassen. Routinen können dabei Halt geben und helfen, neue und gesündere Muster in zum Beispiel Ernährung, Bewegung und Schlaf oder auch dem Arbeitsplatz zu integrieren. Am effektivsten ist es jedoch, wenn man den Stressauslöser klar definieren und ausschalten kann. LPS/AM.

**SENIORENHEIM BACHSTRASSE**  
 Bachstraße 24 · 30851 Langenhagen · Telefon: 0511 / 64 64 17-0  
 www.bachstrasse.de · www.facebook.de/bachstrasse

**Der Mensch im Mittelpunkt**  
**Praxis für Ergotherapie Mark Bussmann**  
 Godshorner Straße 2 • 30851 Langenhagen  
 ☎ 0511-76 19 05 34  
 Termine nach Vereinbarung

- Alle Fachbereiche
- Hausbesuche
- Gruppentherapien für Kinder
- kurze Wartezeiten

**HOPPE HÖRGERÄTE** GMBH  
 ...wieder hören macht Spaß!

- ✓ Live-Vorführungen von Hörsystemen
- ✓ Ästhetische und diskrete Hörsysteme
- ✓ Eigenes Labor
- ✓ Kostenloser Hörtest
- ✓ Seit 15 Jahren vor Ort!

Walsroder Straße 62  
 30853 Langenhagen

**P** Parkplätze auf dem Hof  
 (Zufahrt über Godshorner Str. frei)

**Tel.: 0511 - 20 20 528**

**www.hoppe-hoergeraete.de**

## Solarium-Pause – wie lange sollte man warten?

Das Solarium ist die schnellste Form der Besonnung. Besonders im Winter und vor dem Urlaub besuchen viele Menschen die Sonnenbank. Um die Solariumbesuche so gesund wie möglich zu gestalten, sind bestimmte Pausenzeiten zu beachten. Zwischen den einzelnen Besonnungen sollten mindes-

tens 48 Stunden liegen. Abhängig vom gewünschten Bräunungsgrad kann anschließend ein weiterer Solariumbesuch erfolgen. Aber für viele Menschen ist nicht nur die Bräune ein wichtiger Faktor, sondern auch der Entspannungseffekt. Deshalb legen sich einige gerne einmal wöchentlich unter die Sonnenbank. Das ist wirklich nur Menschen anzuraten, die einen dunklen Hauttyp haben. Wer sich hierbei unsicher ist, sollte einen Hauttyp-Test machen. Wichtig beim Solarium ist immer, der Haut eine ausreichende Regenerationszeit zu bieten und sie ausgiebig mit Feuchtigkeit zu versorgen. LPS/AM.

**ZUR EICHE Tagespflege**  
 Bissendorf

**DAS KÖNNEN SIE VON UNS ERWARTEN:**

- individuelle Betreuung
- Gemeinsamkeit erleben
- vorhandene Fähigkeiten fördern
- Hilfe zur Selbsthilfe sicherstellen

Telefon: 0 51 30 / 97 56 00  
 Burgwedeler Straße 10 • 30900 Wedemark  
**www.tagespflege-wedemark.de**

**Sozialstation**

- Ambulante Kranken- u. Seniorenpflege
- hauswirtschaftliche Versorgung u. Haus- u. Familienpflege
- 24-Stunden-Erreichbarkeit
- Beratungsbesuche, Schulung von Angehörigen, Betreuung
- uvm.

**Pflegestützpunkt**  
 Wedemark

**Tel.: 0 51 30 / 69 99 - Wedemarkstraße 55 - 30900 Wedemark**

**Wohnpark Tagespflege**  
 ALTE FESTWIESE - ELZE

**Sorglos-Wohnen - Wohngemeinschaft - Tagespflege**  
**Pflegedienst - Service & Pflege**

Alte Festwiese 1 - 30900 Wedemark  
 info@sozialstation-wedemark.de - Tel.: 05130 / 9719-0  
**www.sozialstation-wedemark.de**

**Ihr verlässlicher Pflegepartner in der Wedemark**

In unserer modern ausgestatteten Residenz bieten wir 100 Seniorinnen und Senioren in 70 Einzel- und 15 Doppelzimmern die Möglichkeit, bei einer liebevollen und professionellen Betreuung in geborgener Atmosphäre ein selbstbestimmtes Leben zu führen. Informieren Sie sich gern persönlich, auch ohne Termin oder unter den nachstehend genannten Kontaktmöglichkeiten. Wir freuen uns darauf Sie kennenzulernen!

Allerhop 22 a | 30900 Wedemark | Tel. 05130/928 05-0  
 allerhop@medicare-pflege.de | www.medicare-pflege.de

**MediCare**  
 Seniorenresidenz Allerhop

Wo das Herz klopft, sind wir zuhause.



# Malerei und Druckgrafik bei Imago

Künstlerin Magda Jarzabek zeigt ihre Arbeiten beim Kunstverein im Bürgerhaus in Bissendorf

**BISSENDORF.** Unter dem Titel „Was bisher geschah“ präsentiert der Kunstverein imago Werke der Künstlerin Magda A. Jarzabek aus den vergangenen Jahren und Arbeiten, die exklusiv für die jetzige Ausstellung angefertigt wurden.

In ihrer bildnerischen Arbeit setzt sich die Künstlerin aus Hannover mit Räumen und Strukturen auseinander. Jarzabeks Werk ist dabei vielgestaltig, sie malt in

Öl und mit Aquarellfarben, sie druckt Monotypien und arbeitet auf und mit Samt. So zeigt sie Kombinationen aus Drucktechnik und kleinen farbigen Samtrechtecken, deren Farbe im Licht changiert. Und die Künstlerin nutzt Samt als Malgrund und setzt ihre Ölmalerei direkt auf den Stoff, der Samt lässt die Ölfarben regelrecht leuchten.

Zum Jubiläumsfest der Gemeinde am 15. Juni wird Magda

A. Jarzabek um 15.15 Uhr durch ihre Ausstellung führen. Im Anschluss daran findet ein Druckworkshop für Erwachsene von 16 bis 18 Uhr statt, die Künstlerin sagt: „Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.“

Zur selben Zeit ist der hannoveraner Designer Sebastian Moock zu Gast, der mit einem historischen Boston Tiegel anreist, auf dem auch gedruckt werden kann. Vernissage ist am

Sonntag, 12. Mai, um 12.15 Uhr. Die Eröffnungsrede hält Silke Rokitta aus Hannover. Der Eintritt ist frei. Die Ausstellung in den Räumen von imago im Bürgerhaus, Am Markt 1, in Bissendorf ist von Mittwoch bis Freitag von 11 bis 13 Uhr und von 15 bis 18 Uhr zu sehen, samstags von 11 bis 13 Uhr und von 15 bis 17 Uhr und sonntags von 15 bis 17 Uhr. An Feiertagen ist der Kunstverein geschlossen.



Am morgigen Sonntag wird 12.15 Uhr die Ausstellung von Magda Jarzabek beim Kunstverein eröffnet. Die Künstlerin ist persönlich anwesend. Foto: Privat

## Kaiserwetter beim Maibaumfest in Engelbostel

**ENGELBOSTEL/SCHULENBURG.** Am 1. Mai um 10.05 Uhr eröffnete Ortsbrandmeister Thomas Jathe das traditionelle Maibaumfest am Feuerwehrhaus Engelbostel/Schulenburg. Unter großem Beifall der Zuschauer wurde die Maibaumkrone bei bestem Kaiserwetter von drei Kameraden der Ortswehr hochgezogen und durch Nils Hiensch gesichert. Musikalisch unterstützt wurden sie bei dieser Aktion von den Jagdhornbläsern des Schützenvereins Engelbostel.

Im Anschluss daran fand ein Gottesdienst unter der Leitung von Pastor Peer Schladebusch statt, der sich über die musikalische Begleitung durch Margit Frehrking und Hendrik Fiene-mann freute.

Um 11.45 Uhr wurden vom Ortsbürgermeister und dem ersten Vorsitzenden des Fördervereins der Ortsfeuerwehr Engelbostel, Thomas Bredthauer, die anwesenden Mitglieder Frank v. d. Osten sowie Alena Lösgen-Hannig für ihre 25-jährige Mitgliedschaft geehrt.

Die Ortsbürgermeisterin Bettina Auras bedankte sich bei allen Feuerwehrleuten für deren Einsatz in der Grundschule Engelbostel. Aufgrund eines Schmelbrandes im Keller mussten die Kinder aus der Schule evakuiert werden. Ihr besonderer Dank ging an Ute Hiensch, Alfio Sciacca, Jan Höftmann junior und Christian Heske. Die Brandschützer begleiteten die Kids zum MTV, wo Alfio Sciacca seine Räumlichkeiten für den Aufenthalt bis zur Abholung durch die Eltern zur Verfügung stellte.

Die Jugend- und Kinderfeuerwehr hat für die jungen Festbesucher auf dem Gelände viele Stationen zum Toben und Spielen eingerichtet. Es konnte auf der Hüpfburg getobt, beim Kegelschießen mit der Kübelspritze seine Treffsicherheit erprobt oder bei MAJA (Die Mobile Aufsuchende Jugendarbeit) mit dem Roller, Fahrrad und Kettcar im Parcours sein Fahrkönnen unter Beweis stellen.

Ein besonderes Highlight war ein Fragespiel zum Thema Brandschutz-erziehung, nach dem Motto „1,2, oder 3“, ausgearbeitet von Lea v. d. Osten.

Über einen guten Gleichgewichtssinn mussten die Kids beim Kistenstapeln verfügen.

Diese spannende Aktion wurde vom örtlichen Dachdeckermeisterbetrieb Andreas Fox angeboten.

Der Schützenverein Engelbostel stellte ein Lichtpunktgewehr zur Verfügung an dem Interessierte ihre Geschicklichkeit und Treffsicherheit beweisen konnten.

Neben dem leckeren Kuchenangebot der Kaffeestube vom Reitverein gab es noch weitere kulinarische Angebote wie etwa frisch gebackene Waffeln, Bratwurst, Schinkengriller und Pommes Frites. Außer Bier und Cola konnten die Besucher auch wieder die beliebte Maibowle, dieses Jahr auch in einer alkoholfreien Variante, genießen.

Ein Höhepunkt der Veranstaltung war die Tanz-Vorführung der Kids-Tanzgruppe „Foxys“ und der „Dance Experience“ vom MTV die von Joana Meyer geleitet wurde. Musikalisch begleitet wurden sie von „DJ MathiasU“ der auch für den Rest des Tages für Unterhaltung sorgte.

Fazit: Wieder einmal hat die Ortswehr Engelbostel dafür gesorgt, dass der Maifeiertag durch eine gute Organisation und ein umfangreiches Programm für alle Besucher zum Erlebnis wurde.

# AKTIONSPARTAGE

EXKLUSIV IN HANNOVER UND LAATZEN

FREITAG  
**17.**  
MAI

SAMSTAG  
**18.**  
MAI

## Oh, du schöne MAInachtszeit!

**15%**  
AUF GARTENMÖBEL

**20%**  
AUF WOHNZIMMER, POLSTERMÖBEL, SPEISEZIMMER UND SCHLAFZIMMER  
**+24,12%**

**30%**  
AUF EINER ARTIKEL IHRER WAHL

**40%**  
AUF TEPPICHE

**10€**  
GESCHENKT  
FÜR JEDE 100€ EINKAUFSSUMME

**AEG**  
HAUSHALTSGERÄTE MIT INTEGRIERTEM DUNSTABZUG  
IM WERT VON 350€  
**GESCHENKT**

**20%**  
AUF FAST ALLES, WAS IN DIE TASCHEN PASST

**15%**  
QUARTIER

**3 2**  
GILT IN DEN ABTEILUNGEN HEIMTEXTILIEN, HAUSHALT UND DEKO

**GRATIS**  
ab 300€ Einkaufswert  
LIEFERUNG & MONTAGE

**24,12€**

# porta

BIS ZU **20%** <sup>\*1</sup>

AUF WOHNZIMMER, POLSTERMÖBEL, SPEISEZIMMER UND SCHLAFZIMMER **+24,12%** <sup>\*1/\*2</sup>

**EXKLUSIV FÜR DICH**

## Mach das Leben komplett.

**Rabatt vom 17.-18.05.2024 gültig!**

**30916 Hannover/Altwarmbüchen** • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Hannover • BAB-Abfahrt Lahe/Altwarmbüchen • Opelstraße 9  
Tel.: 0511 47566-0

**30880 Hannover/Laatzen** • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Laatzen • Lüneburger Straße 3  
Telefon: 05102 7361-0

Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-19 Uhr

# 30%

**AUF EINEN ARTIKEL DEINER WAHL**

GILT IN DEN ABTEILUNGEN: HEIMTEXTILIEN, HAUSHALT, GLAS, PORZELLAN, DEKO UND LAMPEN

**NOCH MEHR SPAREN MIT DEINEM EXKLUSIVEN COUPONBOGEN**

ERHÄLTICH IN UNSEREN EINRICHTUNGSHÄUSERN

<sup>\*1</sup> Ausgenommen sind bereits reduzierte Artikel, mit „Dauertiefpreis“ gekennzeichnete Artikel, Ausstellungsstücke, Gartenmöbel, Produkte aus dem Onlineshop und der Abteilung Quartier. Gilt nur für Neukäufe. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Rabatt nur gültig gegen Vorlage des Coupons vom 17.-18.05.2024. <sup>\*2</sup> Ausgenommen sind die Marken WK Wohnen, Vito, now! by hülsta, Phill Hill, LIV'IN, Self, JOOP, Schöner Wohnen, Musterring, Stressless, Mondo und Valmondo. <sup>\*3</sup> Ausgenommen sind bereits reduzierte Artikel und Produkte aus dem Onlineshop. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Gültig nur für Neukäufe. Rabatt nur gültig gegen Vorlage des Coupons vom 17.-18.05.2024.

13607601\_002624



# Mit Naturfotografin Postel und mehr als 50 Bildern dem Moor auf der Spur

Gymnasium Mellendorf bringt Schülerinnen und Schülern den Naturschutz näher und motiviert sie, selbst zu Kamera zu greifen

**MELLENDORF (hg).** Die Kraft des Bildes: Mit einer Ausstellung beeindruckender Fotos der Naturfotografin Marlies Postel aus der Wedemark sollen die Schülerinnen und Schüler des Gymnasiums Mellendorf noch stärker für das Moor und den Naturschutz begeistert werden.

Das war mal Biologieunterricht der ganz anderen Art. Eigentlich ging es im Gymnasium Mellendorf nur um die Eröffnung einer Ausstellung von Marlies Postel. Doch die Naturfotografin zeigte nicht nur ihre Bilder aus dem Bissendorfer und Otternhagener Moor, sondern referierte dabei ausgiebig auch über die Tier- und Pflanzenwelt. „Das war faszinierend und toll für die Schüler, eine solche Moorexpertin hier zu haben. Die Schüler werden die Informationen in ihre Klassen tragen“, sagte Lehrerin Nicole Ulm. Sie ist zusammen mit Christine Otremba und Christian Kossensjans Leiterin des Umweltrats am Campus W.

Auch die bei der Ausstellungseröffnung anwesenden Schülerinnen und Schüler sind Mitglieder dieses Gremiums, dem Lehrer, Eltern und Schüler von Gymnasium, IGS und Realschule angehören. Sie stam-



Erklärung: Marlies Postel zeigt den Schülern ihre Fotos.

Foto: Stephan Hartung

men aus den Jahrgängen sechs bis elf und haben alle einen Bezug zur Natur. Die fünften Klassen des Gymnasiums waren Anfang Februar sogar in Resse im Einsatz, um im über den Moorerlebnispfad zu erreichenden Otternhagener Moor beim sogenannten Entkusseln zu helfen und damit das Moor

zu schützen. Dieses Ökosystem hat also an der Schule einen hohen Stellenwert. „Damit holen wir das Moor in die Schule und bringen über den Entkusselungseinsatz der Klassen hinaus das Thema Moorschutz in das Bewusstsein der Schülerinnen und Schüler“, sagt Kossensjans.

Was nun durch die Naturfotografin Postel noch einmal bildhaft vertieft werden soll. „Die Moore sind einfach beeindruckend und wichtig mit Blick auf den Klimawandel“, sagte die 68-Jährige und erzählte den Schülern, wie bedeutend dieses System bei der Speicherung von Kohlenstoffdioxid sei. „Die

Moore sind 7000 Jahre alt und schaffen sechsmal mehr als die Wälder.“

Postel ist Brelingerin, engagiert sich auch ehrenamtlich für das Moorinformationszentrum in Resse und den Nabu Wedemark. „Ich habe die Moore direkt vor der Haustür. Da bot es sich an, es zu fotografieren – ich habe nach dem Ende der beruflichen Tätigkeit einen Ausgleich gesucht“, sagt Postel mit einem Augenzwinkern. Sie hatte als Sozialarbeiterin gearbeitet. „Und fotografiert habe ich schon gern, als ich noch 20 Jahre alt war.“

Und das kann man in den Fluren und Treppenhäusern des Gymnasiums jetzt sehen – 50 bis 60 Werke sind es, sagt Postel, „entstanden in den vergangenen drei Jahren“. Mit den Bildern möchte sie auch die Schülerinnen und Schüler motivieren, selbst entsprechende Bilder zu machen. Denn bis zum 26. April läuft ein Fotowettbewerb am Gymnasium in Zusammenarbeit mit der Gemeinde

Wedemark. Deren Kulturbefauftragte, Angela von Mirbach, hat die Preise ausgelobt. Die besten fünf Bilder, die einen Moorbezug haben müssen, erhalten eine besondere Plattform. „Diese Motive stellen wir groß auf dem Campus W aus“, sagte von Mirbach.

Ergänzend zu der Ausstellung wurden unter den Klassen Fahrrad-Exkursionen unter der Führung von Postel rund ums Moorverlost. Auch hier ging die Bewerbung an den Umweltrat. Dabei mussten die Klassen kreativ sein und mitteilen, warum gerade sie diese Exkursion gewinnen sollten.

Zuvor ging es aber darum, in der eigenen Freizeit sich mit der Kamera auf den Weg zu machen. Für gute Motive hatte Postel sogar noch einen Tipp parat. „In der aktuellen Jahreszeit wird es nicht einfach. In der Nähe vom Moorinformationszentrum gibt es aber noch ein kleineres Schau-Moor – da lassen sich auch ganz tolle Bilder machen.“

## Tolle Erlebnisangebote für Kinder und Jugendliche

Online-Anmeldungen ab Freitag, 24. Mai, möglich

**LANGENHAGEN.** Die Sommerferien stehen bereits vor der Tür. Auf alle, die dann neue, spannende und erlebnisreiche Dinge kennenlernen möchten, wartet bereits die Abteilung Kinder, Jugend und Kultur der Stadt Langenhagen mit ihrem vollen und bunten Ferienprogramm für die jungen Menschen aus Langenhagen. Klar ist auch in diesem Sommer wieder: „Mach doch, was du willst“

„Wir bieten in den Sommerferien 64 Angebote für Kinder und Jugendliche ab 6 Jahren an. Darunter sind verschiedene Wochenprojekte wie zum Beispiel ein Gesangsworkshop, eine Fußball- oder eine Kochwoche für Kinder ab acht Jahren. Es gibt auch mehrtägige

Angebote wie Näh- und Stickerangebote oder auch ‚Feenschloss‘ und ‚Solarboot‘ bauen, in denen aus Holz mit der eigenen Kreativität ganz besondere Dinge entstehen. Außerdem können sich die Kinder und Jugendlichen auf viele verschiedene Tagesaktionen wie etwa der Besuch im Tierheim oder bei den Bienen, Paddelangebote oder ein Handlettering und einen Manga Workshop freuen, in denen sie sich in vielerlei Hinsicht ausprobieren können“, kündigt Jessica Hermann, die Verantwortliche des Sommerferienprogramms, voller Vorfreude an. „Im zweiten Teil des Programmheftes sind zudem noch ganz viele Aktionen, Angebote und Freizeiten von Vereinen,

Verbänden und Initiativen zu finden. „Für Langeweile bleibt da sicher keine Zeit.“

In diesem Jahr finden die Anmeldungen für die Ferienaktionen online statt. Hierzu ist eine Registrierung auf der Seite [www.unser-ferienprogramm.de/langenhagen](http://www.unser-ferienprogramm.de/langenhagen) nötig. Unterstützung gibt es bei Bedarf im Haus der Jugend, Abteilung Kinder, Jugend und Kultur, montags bis donnerstags von 8 bis 16 Uhr und freitags von 8 bis 14 Uhr am Langenforther Platz 1. Informationen zum Ferienprogramm und zur Anmeldung gibt es unter der Nummer (0511) 73 07-52 00.

Anmeldungen sind ab dem 24. Mai möglich. Nach der Verlosung am 27. Mai steht fest,

welche Angebote die Teilnehmenden in den Sommerferien besuchen können. Freie Plätze können im Anschluss direkt gebucht und bezahlt werden.

Das Ferienheft in gedruckter Form wird in den Langenhagener Grundschulen verteilt und über die lerv Schulplattform online verschickt. Darüber hinaus wird das Programm im Rathaus und dem Haus der Jugend zur Mitnahme ausliegen. Wer es lieber online versuchen möchte, findet unter [www.ki-ju-langenhagen.de](http://www.ki-ju-langenhagen.de) das Programmheft auch als Download. Wer immer aktuell über die Veranstaltungen informiert sein möchte, kann sich hier gerne zum Newsletter anmelden oder schaut auf der oben genannten Homepage vorbei.

## LAC geht ins Jubiläumsjahr

Erfolgreiche Teilnahmen am Marathon

**LANGENHAGEN.** Der LAC Langenhagen hat Grund zum Feiern! Nach einer erfolgreichen Jahreshauptversammlung geht der Sportverein in sein zehntes Jahr. Die Mitglieder haben nicht nur die Vereinsstrukturen gestärkt, sondern auch sportliche Erfolge erzielt. Besonders stolz sind sie auf ihre Teilnahme am ADAC Marathon Hannover, bei dem sie als Team erfolgreich die Ziellinie überquerten.

Der LAC Langenhagen wurde 2014 gegründet und hat sich seitdem zu einer festen Größe im hannoverschen Sportleben entwickelt. Die Vereinsmitglieder setzen sich aus verschiedenen Altersgruppen und sportlichen Hintergründen zusammen. Gemeinsam verfolgen sie das Ziel, Menschen für den Laufsport zu begeistern und eine aktive Gemeinschaft zu schaffen.

Beim diesjährigen ADAC Marathon Hannover zeigte der LAC Langenhagen seine sportliche Stärke. 26 Läuferinnen und Läufer des Vereins nahmen erfolgreich an den verschiedenen Stre-

cken teil und erreichten das Ziel mit beeindruckenden Zeiten. Die Teilnahme war nicht nur eine sportliche Herausforderung, sondern auch eine Gelegenheit, den Teamgeist und die Gemeinschaft im Verein zu stärken.

Die Jahreshauptversammlung des LAC Langenhagen war ein wichtiger Meilenstein für den Verein. Die Mitglieder diskutierten über die vergangenen Erfolge und zukünftige Projekte.

Dabei standen die Feierlichkeiten zum zehnjährigen Jubiläum im Mittelpunkt. Der Vorstand kündigte an, dass im Herbst eine große Jubiläumsfeier stattfinden wird.

Der LAC Langenhagen freut sich über jeden, der Interesse am Sport hat. Egal ob jung oder alt, Anfänger oder erfahrener Sportler – im Verein ist jeder willkommen. Wer Teil einer aktiven Gemeinschaft werden möchte, kann sich gerne beim Verein melden und an einem Probetraining teilnehmen.



Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

## Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

**Nelson Müller & Band**  
25. Mai 2024: Theater am Aegi

**Poetry Slam: Macht Worte!**  
26. Mai 2024: Opernhaus

**DESiMOs spezial Club - Der Club-Mix**  
27. Mai 2024: Apollokino

**J. Nolte - Die Frau mit den vier Armen**  
28. Mai 2024: Literaturhaus

**Postmodern Jukebox**  
29. Mai 2024: Theater am Aegi

**Howard Carpendale - Die Tournee**  
30. Mai 2024: Swiss Life Hall

**N-JOY STARSHOW**  
31. Mai 2024: EXPO Plaza

**NKSN - Come Over Tour**  
31. Mai 2024: Lux

**Vor Ort für Sie da:**  
**In den HAZ & NP Geschäftsstellen**  
Hannover, Lange Laube 10  
Neustadt, Am Wallhof 1  
Burgdorf, Marktstraße 16  
Langenhagen, im CCL, Marktplatz 5  
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2



Telefonische Bestellannahme: 0511 12123333, online: [tickets.haz.de](http://tickets.haz.de) // [tickets.neuepresse.de](http://tickets.neuepresse.de)



► Stellenmarkt

### Kita sucht Sie

Sie wollen in einer christlich geprägten Einrichtung die Zukunft mitgestalten?  
Dann freut sich unser Team in der katholischen Kindertagesstätte  
Zwölf Apostel in Langenhagen auf Ihre Unterstützung

**als Erzieher/in mit 39 Wochenstunden**

Senden Sie gerne Ihre Bewerbungsunterlagen an:

Kath. Kindertagesstätte Zwölf Apostel,  
Weserweg 3, 30851 Langenhagen  
E-Mail an [info@zwoelf-apostel-kindergarten.de](mailto:info@zwoelf-apostel-kindergarten.de)



**Reinigungskraft (m/w/d) über Tarif** in Großburgwedel gesucht  
-Minijob (15€/Std.) tägl. 1,5 Std.,  
AZ: ab 5 Uhr o. 22 Uhr,  
-Teilzeit (13,80€/Std.) tägl. 6 Std.,  
versch. AZ möglich.  
Bei Interesse melden Sie sich bitte tel.  
oder per E-Mail: [info@hbc-service.de](mailto:info@hbc-service.de)  
**HBC-Service-GmbH**  
☎ 0 51 19 11 01 12

**Kfm. Mitarbeiter (m/w/d)**  
ges. Du bist ein Organisationstalent u.  
liebst den Kundenkontakt? Dann werde  
jetzt Teil unseres Teams! Freu dich auf  
flache Hierarchien, eine ausgegl. Ar-  
beitsatmosphäre, bes. Verdienst- und  
Entwicklungsmöglk. u.v.m. [jobs.von-wuelfing.de](http://jobs.von-wuelfing.de) Tel. 0511/1260770

**Monteur (m/w/d) gesucht!**  
für Rohrreinigung & Rohrsanierung  
Bewerbung: ☎ 0 51 30 / 92 53 53 oder  
[info@giesmann-rohrreinigung.de](mailto:info@giesmann-rohrreinigung.de)  
[www.giesmann-rohrreinigung.de](http://www.giesmann-rohrreinigung.de)

**Arbeitslos?**  
Führerscheinförderung zum LKW- oder  
Busfahrer durch die Agentur für Arbeit  
oder das JobCenter möglich. Wir ver-  
mitteln Ihnen kostenlos einen Arbeits-  
platz. [www.bvjanik.de](http://www.bvjanik.de) ☎ (01 70)  
3 12 89 93 oder ☎ (0 50 41) 77 66 46

**Garten- und Werkstatthelfer (m/w/d)**  
auf Minijob-Basis gesucht. Flexible  
Zeiteinteilung möglich. **Tischlerei Bie-  
sel GmbH** ☎ (0 51 30) 9 72 71 20  
[info@biesel-gmbh.de](mailto:info@biesel-gmbh.de)

► Immobilien



### Breuckmann

IMMOBILIEN

**Sabine Breuckmann**

Verkauf | Vermietung | Beratung

**Kostenfreie Bewertung**  
**Rundum-Sorglos-Paket**  
**Faire Maklercourtage**

Tel. 05139 9589366  
[sb@breuckmann-immobilien.de](mailto:sb@breuckmann-immobilien.de)  
[www.breuckmann-immobilien.de](http://www.breuckmann-immobilien.de)

**Lgh.-Kaltenweide...**  
Exklusives EFH, 6 Zi., 184m² plus ca.  
50m² Grundfläche im DG, EBK, FBH, 3  
Bäder, Gä.-WC, sep. Gästeapartment  
mit Sauna, Garage, 1.195m² Grdst., Bj.  
2017, V: 51,63 kWh/(m²a), Strom-WP,  
Kl: B, KP: 690.000,- [www.von-wuelfing.de](http://www.von-wuelfing.de) Tel. 0511-1260770

**Langenhagen...**  
Helle ETW, 2 Zi., 52m², EBK, Wi.-Gart.,  
Stellplatz, Bj. 1974, B: 164 kWh/(m²a),  
Gas-EH, Kl: F, KP: 140.000,- [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**► Immobiliengesuche**

**Wir kaufen Baugrundstücke**

- Schnelle & seriöse Abwicklung
- Qualifizierte Beratung
- Auch mit Altbestand

**NURDA** 50 Jahre Erfahrung  
☎ 05139 996624 • [nurdahaus.de](http://nurdahaus.de)

**Pärchen mit Zwillingen...**  
sucht eine großzügige ETW mit mind. 4  
Zim. in familienfreundl. Lage. Gerne mit  
Stellplatz (kein Muss). [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**Allgemeinmediziner su.**  
ein charmantes Haus mit mind. 5 Zim.,  
hochwertiger Ausstattung und schön  
angelegtem Garten. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**3-Zimmer-ETW gesucht.**  
Verlobtes Paar su. eine gepfl. 3-Zi.-ETW  
in schöner Lage. Gerne mit Fenster im  
Bad (kein Muss). [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**Junges Ehepaar...**  
erwartet Nachwuchs u. sucht daher ein  
kleines Haus (RH/DHH) ab 3 Zimmern.  
Auch zum Renov./San. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**Gerne auch ländlich...**  
Pärchen aus HI su. ein gemütl. Haus  
(EFH/DHH) ab 120 m² Wfl. in ruhiger La-  
ge. Auch zum Renov. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**Beamter sucht...**  
für seine Familie ein helles EFH mit  
mind. 150 m² Wfl. u. guter Ausstattung.  
Gerne m. Carport/Grg. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.





**Anzeigenschluss**  
für die nächste  
**Wochenendausgabe**  
ist am  
**Mittwoch, 16 Uhr**

**Zum Wohlfühlen ges.**  
Ernährungsberater sucht mit Partnerin  
eine helle 2 bis 3-Zi.-ETW. Gerne mit  
Keller- o. Abstellraum. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**2-Zimmer-ETW gesucht.**  
Marketingkauffrau su. eine gemütliche  
ETW mit 2 Zim. Eine Einbauküche wird  
gerne übernommen. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**Gute Wohnlage gesucht.**  
Solv. Fam. sucht ein repräs., sonniges  
Haus/Villa mit luxuriöser Ausstatt. u.  
großzügigem Grdst. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**Großer Garten ges.**  
Ehepaar mit 2 Kindern und Hündin su.  
gepflegtes Haus ab 4 Zim. mit großem  
Garten zum Spielen. [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

**► Vermietung**

**Langenhagen...**  
Geräumige 4-Zimmer-Wohnung, 92m²,  
Einbauküche, Gä.-WC, Balkon, KR, Bj.  
1976, B: 138,2 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl:  
E, KM: 890,- + NK [www.von-wuelfing.de](http://www.von-wuelfing.de) Tel. 0511-1260770

**Schwarmstedt...**  
Renovierte, großz., 2-Zi.-Whg., 90m²,  
EBK, Gart., Bj. 2006, B: 89,6 kWh/(m²a),  
Gas-EH, Kl: C, KM: 800,- + NK von-wu-  
elfing-immobilien.de 0511-1260770

**Lindwedel, 1-Zi.-Whg., 41 m², EBK,**  
Stellpl., Bj. 2000, V: 72 kWh/(m²a), Kl. B,  
Erdgas, KM 390 € + NK 160 €/MS,  
z.1.7. oder später ☎ (01 73) 8 28 24 20

**Langenhagen, 4 Büroräume, renoviert,**  
96 m², zzgl. 70 m² Wintergärten, bei Be-  
darf teilb., Glasfaseranschl. vorh., Gas-  
heizg., Miete 1100€ + NK. ☎ D 142 445

**Garage zu vermieten** Hannover Both-  
feld mit doppelter Sicherheit 75€  
☎ 0 17 85 32 32 00

**Biete Stellplatz an:** PKW / Camper Zur  
Vermietung Am Sahlkamp auf privatem  
Garagenhof 25€ ☎ 0 17 85 32 32 00

**DHH in Lindwedel, ca. 130m², 5 Zi.,**  
**KM 1100€** [postvia@yahoo.de](mailto:postvia@yahoo.de)



[www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

**► Mietgesuche**

**>MELLENDORF-GARAGE GESUCHT<**  
Unsere 2-Räder droht bald die Ob-  
dachlosigkeit, deswegen suchen wir  
DRINGEND in **Mellendorf/Nähe Star-  
garder Str.** eine Garage und freuen uns  
über Ihren Anruf ☎ (01 78) 3 86 28 97

**Wir, 65 & 58 J., würden uns gerne ver-  
kleinern. Suchen 2-Zi.Whg., Vollbad,  
BK, gerne von privat in Lhg./ Godshorn**  
☎ (01573)4888498  
[we38562@gmail.com](mailto:we38562@gmail.com)

**Su. für mich (weibl.) schnellstmöglich**  
günstige 2-Zi.-Whg. in Langenhagen  
(auch Ortsteile), ☎ 01 78/6 97 09 11

**Berufst. Frau su. dringend 2-Zi.Whg. in**  
Lgh. ca. 50 m², gerne Balkon, EBK,  
nicht zwingend. ☎ 0 16 06 32 30 77

► Handwerker



### Steintec Service

Holz - Bautenschutz

Ihr zuverlässiger Handwerker  
aus der Umgebung bietet:

- Arbeiten an Dach und Fassade
- Holzarbeiten
- professionelle Reinigung und Versiegelung rund ums Haus
- Kellertrockenlegung
- Schimmelbeseitigung

0511/87945371 0162/6916325  
[info@steintec-service.de](mailto:info@steintec-service.de)  
[www.steintec-service.de](http://www.steintec-service.de)



**Sofas, Sessel, Stühle**  
modern oder antik, aufarbeiten und neu beziehen.

**Stuhl-  
sitze  
beziehen**  
ab **25,- €**

**Michael Eggers**  
Mellendorf, Wedemarkstr. 74  
Telefon (05130) 46 42  
[www.polsterei-eggers.de](http://www.polsterei-eggers.de)



### Johanniter Wunsch-Ambulanz

Wir erfüllen letzte  
sehnliche Wünsche



Jetzt spenden!



### HOFFMANN UMZÜGE

Wir bringen Sie nach Hause.

**Umzüge**  
**Haushaltsauflösung**  
**Entrümpelung**

☎ (05139) 9 53 10 40

**Für Senioren** bequemes Renovieren.  
Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen  
aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim.  
**Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR**  
[www.seniorenmalerei.de](http://www.seniorenmalerei.de) (0511)-314441  
**Fa. Bad & Wärme Badsanierung kompl.**  
Sanitär/Heizung und mit unseren Part-  
nern: Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir  
renovieren und sanieren nahezu  
staubfrei. ☎ (05 11) 6 47 90 83

**Kleinanzeigenannahme**  
☎ (0511) 518 - 21 11

[www.aktasderpacktdas.de](http://www.aktasderpacktdas.de) Haus &  
Wohnungsaufösungen, seriös & be-  
senrein, Umzüge/Transporte, uvm.  
schnell u. zuverl. ☎ 0511/5347369

**[www.allesweg24.de](http://www.allesweg24.de)**  
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und  
Haushaltsauflösung mit Wertverrech-  
nung. ☎ (05 11) 49 94 95

**Pflasterarbeiten aller Art, Baumfäl-  
lung, Heckenschnitt, Gartenpfl. z.**  
**Festp. ☎ (01 57) 78 71 32 64**

**Zieh Aus und Ein mit Walterstein**  
☎ (05 11) 63 09 71

**Gartenarbeiten und Entsorgung aller**  
**Art. 30% Rabatt ☎ (015 51) 075 9979**

**Fliesenverleg. ☎ (01 76) 24 34 10 80**

**Umzüge mit Tischler ☎ (05 11) 74 10 47**

**Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401**

**Fliesenverlegung ☎ 0160/977 396 54**

**Gartenpfl./Pflasterarb., 0172/1593860**





**schnell und einfach inserieren**

- Aktuelle Nachrichten aus der Region
- Online Anzeigen aufgeben

**[www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)**  
Tel. (05 11) 518 - 21 11 oder (05 11) 72 80 80  
E-Mail: [service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
[service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)



Mein Sterne-Hotel ist hier.

**Mein Job  
gleich nebenan.**

**Jobs für  
NIEDERSACHSEN**

Jetzt Job finden unter:  
**[www.jobsfuerniedersachsen.de](http://www.jobsfuerniedersachsen.de)**



► Garten    ► Verkäufe    ► Automarkt    ► Tiermarkt    ► Reise & Veranstaltungen    ► Dies & Das

**Bonath**  
Garten- und  
Landschaftsbau

- Gartenplanung
- Zaunbau
- Tiefbauarbeiten
- Grünpflege
- Erd- und Pflasterarbeiten
- Natursteinarbeiten • Dachbegrünung



**Mobil: 01 73 - 54 68 298**  
**E-Mail: f.bonath@web.de**

**Garten- und Landschaftsbau**  
Platten- und Natursteinarbeiten, Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und Heckenschnitt, Objektpflege, Grabpflege, Rollrasen & Mähservice, vertikutieren, Dachrinnenreinigung. Kleine Arbeiten rund ums Haus. (01 52) 52 01 70 89 / (05132) 85 60 765, F. Kezer.

**Detlef Märtens**  
Garten- und Landschaftsbau

Pflasterarbeiten, Terrassenanlagen – Naturstein u. Keramik, Rollrasen, Zaunbau, Baumfällungen

**Tel. (05130) 43 64**  
**www.galabau-maertens.de**

**Gartenpflege**  
**Fehim Özdemir**  
24-Std.-Service-Sturmschäden  
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./-Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus  
Schnell u. preiswert  
Telefon 05139/89 55 06 oder 0170/3 52 56 79

**Fachbetrieb über 25 Jahre**  
**AGIRMAN**  
Garten- u. Landschaftsbau  
Erd-, Pflaster-, Gartenarbeiten u. Teichbau, Gehölzschnitt, Baumfällung, Zaunbau, Terrassen- u. Natursteinarbeit  
z. günst. Festpreis, kostenl. Angebot vor Ort  
**Tel. 0170 / 8 34 70 11**

**Haus- und Gartenservice**  
Gartenpflege, Mähservice  
Objektpflege,  
Gartenhausaufbau, Zaunbau uvm..  
☎ (0 51 36) 8 78 03 53 oder ☎ (0 15 20) 8 68 88 14

**Frühlings-Aktion, Rabatt bis 20%, Erstgespräch & An- und Abfahrt kostenlos!** Firma R+R, Gartenarbeit aller Art mit Entsorgung, Reinigung der Terrassen & Gehwege, Fassadenreinigung, nach Wunsch Neuanstrich ☎ (01 78) 5 02 91 10

**Fa. B. Schröder**  
Baumfällung + Entsorg. z. Festpr., Pflaster, Zaunbau, Hecken- u. Obstb.-Schnitt, Rasen-Rollrasen.  
☎ (0511) 74 14 45

**85 CDs, günstig, 4 Schallplattenalben,** ☎ (01 57) 72 39 27 85

**Kaufgesuche**

**Achtung großer Ankauf !!!!!**  
Abendgarderobe, Pelze, Leder,Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel, zum fairen Preis. ☎ (01 52) 15 23 78 11

**!! Achtung Seriöser Ankauf !! Pelze, Näh/Schreibmasch, Porzellan, Handtasch., Zinn, Bleikristall, Möbel, Damenbekl., Schmuck, Münzen,Schallpl. Bücher** ☎ (01 63) 6 24 89 11 Frau Kahl

**Schmuckdesigner zahlt Höchstpreise** für Modeschmuck, Echtschmuck, Granat, Bernstein, Zahngold, Double, Perlenschmuck, Uhren alles anbieten auch defekt. ☎ 01 70/ 4 98 92 52

**SAMMLER KAUFT UHREN!**  
Armbanduhren,Taschenuhren/Luxusuhren sowie Münzen/Anlagemünze jeder Art alles anbieten ☎ 01704989252

**Sammler sucht** Gitarren, Flügel, Geigen, Saxophon, Cello, Akkordeon, Trompeten usw. ☎ (0162) 1642463

**Kaufe Zinn, Bestecke, Tafelsilber, Schiffschronometer, Akkordeons, Ziehharmonikas** ☎ 01 62/ 83 77 99 3

**Kaufe alten Modeschmuck, Ferngläser, Fotoapparate, Kriegsandenken (Orden, Fotos).** ☎ (01 62) 5 31 95 87

  
**www.extra-verlag.de**

**Kaufe Münzen,Briefmarken und Markenarmmanduhren/Taschenuhren auch defekt.** ☎ (0162)5779532

**Sammler zahlt Höchstpreise** für, Schallplatten, Antik, Trödel aller Art,und vieles mehr. ☎ (01 63) 4 53 63 49

**Kaufe Bundeswehrrnachlässe** von 1955 bis heute ☎ (0 51 30) 54 72

**Su. 28-er Damenfahrrad zwischen 50 und 100 €.** ☎ (01 74) 6 38 14 55

**Kaufe Bücher aus allen Bereichen** ☎ (0 51 49) 86 08 T. Ehbrecht

**Modelleisenbahn und altes Spielzeug** gesucht ☎ (03 94 03) 9 41 68

**Kleinanzeigenannahme**  
☎ (0511) 518 - 21 11

**1. Kfz-Entsorgung**  
kostenlos, zertifizierter Betrieb, Abholung nach Absprache möglich

**2. Kfz-Ankauf aller Art**

**3. Reifenwechsel und Ölwechsel**

**AT Autorecycling GmbH**  
Alte Ricklinger Str. 63 • 30823 Garbsen  
Tel.: 05137-121840 • 0174-7201601

**Autoankauf**  
schnell – fair – bar  
auch Mängel, Unfall, Export  
**05136/920 24 35 od.**  
**0172/5 11 76 91**

**Kleinanzeigenannahme**  
☎ (0511) 518 - 21 11

**A7 KFZ-ANKAUF STATION**  
**www.autoankauf-a7.de**  
  
Am Walde 10c  
30916 Isernhagen/OT AWB  
☎ 0511 / 646 600 34

**Ihre Spende lindert Armut**  
malteser.de/spenden-gegen-armut

**Wir suchen einen Kleinwagen ab EZ.** 2008 ☎ 01 57 70 41 88 72

**Motorräder, Roller,** Mopeds, Aufsitzmäher gesucht! Auch defekt. 05121/2068883

**Kaufe Motorräder** ☎ (0 51 21) 5 14 58 3

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen** 0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

**Unsere Fashion Week ist hier.**  
**Unsere Jobs gleich nebenan.**  
  
**Jobs für NIEDERSACHSEN**  
  
Jetzt Job finden unter:  
**www.jobsfuerniedersachsen.de**

**Liebe Leserrinnen und Leser!**  
  
**Bei Aufgabe von Online-Anzeigen:**  
  
Bitte prüfen Sie Ihren Anzeigentext und auch die Gestaltung bevor Sie die Anzeige freigeben.  
  
Für eventuelle Fehler in Online-Anzeigen übernehmen wir keine Gewähr.

**Familienanzeigen**  
insrieren unter (0511) 72 80 80

**Süße Bolonka Zwetna Welpen** suchen liebevolles Zuhause! Geimpft, gechipt, entwurmt, haaren nicht, mit Papieren. Für Familien jung & alt. VB 1.700,-€ ☎ (01 76) 61 84 16 11

**Bekanntschaften Ehwünsche**

**Gerlinde, 67 J.,** schlank, aber etwas mehr Oberweite, ganz natürlich, bin eher ruhig u. nicht aufdringlich, Sorge gerne für ein behagliches Zuhause, mag selber kochen u. backen, wäre auch umzugsbereit. Ich habe das Alleinsein so satt u. vielleicht bin ich es, die Sie suchen? Rufen Sie üb. PV an u. finden Sie es heraus. Tel. 0176-34498406

**Rügen Ostseebad Sellin, Fe-Haus-Hälfte** ca.50qm, 3-4 Per, 2 Schlz, gr. Terr. standnah. ☎ (0 51 31) 13 89

  
**Anzeigenschluss**  
für die nächste  
**Wochenendausgabe**  
ist am  
**Mittwoch, 16 Uhr**

**FERNSEH-EVERS**  
■ Verkauf  
■ Reparaturen  
■ Antennenbau  
Walsroder Str. 172 A  
☎ (0511) 77 64 95

**Wohnungsflohmarkt** Schulenburger Landstr.254  
11.05.24 und 18.05.24,11.-17.Uhr. Stilmöbel, Porzellan, Geschirr, Lampen, Gartenmöbel etc.

**Flipperautomat**  
Suche Flipperautomaten aus den 60/70/80/90er Jahren. Zustand egal, gerne alles anbieten. 01523 3602679 mgm809@gmx.de

**Suche Hilfe bei der Gartenarbeit:**  
Rasen mähen, Hecke schneiden ....  
Alt-Langenhagen ☎ (01 63) 8 72 57 39

**Suche Modelleisenbahnen** bevorzugt Großanlagen Spur Z-G 017662058002

**Jung, sprachbeh. Mann** sucht Hilfe um Sachen bei Ebay zu verk., Einnahmen werden geteilt. stephan-hey-mann100@outlook.de

► Familienanzeigen



**Liebe Mama!**  
Alles Gute  
zum Mutti-Tag.  
Danke, dass du immer  
für mich bzw. uns da bist.  
Dein Andre



**Liebe Mama, liebe Anneliese,**  
**DANKE** für deine Stärke und  
Geduld, dein Verständnis  
und deinen Rückhalt.  
Wir sagen **DANKE**, dass  
du immer für  
uns da bist!  
Deine  
Lieben



**Mamaaaa**  
Alles Liebe  
zum Muttertag  
Carmen und Sandra



**Einen Engel ohne Flügel**  
nennt man Mama!  
Wir lieben Dich!  
**Elli und Vicky**  
(und Papa auch)



**Liebe Ma, liebe S-Ma,**  
**wir wünschen**  
**dir alles Liebe**  
**zum Muttertag.**  
  
**Björn**  
**und**  
**Svenja**



**Hallo Maus,**  
  
*Du bist das Puzzleteil,  
welches uns zusammenhält.*  
  
Dein Till,  
Lucie und Toni



**Wir lieben Dich - danke!**  
**Alles Gute zum Muttertag!**  
Melli und Jensi,  
Moritz & Mika  
Krissi und Danny,  
Vicky & Elli



**Schnell und einfach inserieren**  
**Nehmen Sie Kontakt mit uns auf:**  
Tel. (05 11) 518-2111 oder (05 11) 72 80 80  
E-Mail: service@langenhagener-echo.de  
service@wedemark-echo.de



**Liebe Mama,**  
alles Liebe zum  
**Muttertag**  
wünscht Dir  
**Deine Clara**



**Liebe Mama,**  
wir wünschen Dir  
alles Liebe  
zum Muttertag.  
*Wir haben Dich lieb!*  
Tilchen & Hans



**Happy Mothers Day!**  
  
**Finlay**  
xxxx





*Du bist aus unserer Mitte gegangen,  
aber nicht aus unserem Herzen.*

### Wolfgang Voss

\* 24.01.1947 † 25.04.2024

Danke für alles Vaddern.

**Thorsten  
Matthias mit Lea und Linus**

Die Beerdigung findet im engsten Familienkreis statt.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Nach kurzer, schwerer Krankheit verstarb meine liebe Frau,  
meine Mutter, meine Tochter, unsere Schwester und Tante

### Evelia Schiebusch

geb. Vazquez del Rio  
\* 3.8.1954 † 14.4.2024

In tiefer Trauer  
**Horst Schiebusch  
Markus und Anja Schiebusch  
Familie Vazquez del Rio  
Familie Böttcher  
Familie Pelka**

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet  
am Freitag, dem 17.05.2024, um 10 Uhr, auf dem Friedhof  
Grenzheide, Grenzheide 11, 30853 Langenhagen, statt.

Bestattungsinstitut Richard Eggers, Niedersachsenstr.2,  
30853 Langenhagen, Tel. 0511 – 77 54 59



### Familienanzeigen im ECHO

Anzeigenannahme: Tel. (0511) 72 80 80 oder (0511) 518-21 11

*Der Tod ist das Tor zum Licht  
am Ende eines mühsam gewordenen Weges.  
-Franz von Assisi-*

Unsere tapfere Inge ist gegangen!

### Inge Nachtigal

geb. Mehlhose  
\* 29. März 1930 † 29. April 2024

**Möge sie in Frieden ruhen.**

Für alle, die sie mochten und schätzten  
**Erdmuthe Müller**

Wir verabschieden uns mit einer Trauerfeier am Dienstag,  
dem 14.05.2024, um 15.00 Uhr, in der Kapelle  
des DRK-Krankenhauses Clementinenhaus,  
Lützerodestr.1, 30161 Hannover.

Die Beisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

### Rainer Katholing

\* 8.1.1948 † 7.5.2024

Wir sind sehr traurig.

**Brigitte Katholing  
Wilfried und Verena Becker  
Carsten, Carla und Marco Becker  
Marina, Florian, Christoph und Michael Becker**

30855 Langenhagen, Am Weiherfeld 1 A

In Dankbarkeit für ein langes und erfülltes Leben nehmen  
wir Abschied von

### Erika Fahrenkamp

geb. Kulke  
\* 03. 12. 1922 † 25. 03. 2024

**Deine Freunde**

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet  
am Mittwoch, dem 15. Mai 2024, um 12 Uhr in der Kapelle  
des Langenhagener Kirchenfriedhofes, Karl-Kellner-Straße  
78 B, statt.

Bestattungsinstitut Richard Eggers GmbH  
Niedersachsenstraße 2, 30853 Langenhagen, Tel. 0511 – 77 54 59

### Terminkorrektur

*Wir sind so lang gegangen, durch Glück und auch durch Leid.  
Was wir auch angefangen, wir waren stets zu zweit.*

### Herbert Könneke

\* 27.02.1934 † 29.04.2024

In Liebe  
**Deine Sigrid  
Martin und Marie  
Stefan und Daniela  
Christian  
Achim und Heike  
Matthias und Caroline  
Enkel und Urenkel**

**Die Trauerfeier findet am Dienstag, dem 14.05.2024,  
um 10.00 Uhr, in der Matthias-Claudius-Kirche, statt.  
Die Beisetzung erfolgt im Anschluss auf dem Kaltenweider  
Friedhof, Hedwig-Kettler-Weg, 30855 Langenhagen.**

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Herr, gib ihr die ewige Ruhe und das ewige Licht leuchte ihr.

### Ingeborg Steinau

geb. Sadegor  
\* 5. April 1935 † 24. April 2024

In stiller Trauer  
**Heiko Steinau mit Familie**

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Dralle Bestattungen, Alt-Vinnhorst 4, 30419 Hannover, Tel. 78 98 18

Statt Karten

In deine Hände  
befehle ich meinen Geist.  
Lukas 23,46

Heute entschlief meine Frau, Mutter und Großmutter

### Heidemarie Kraege

geb. Bziuk  
\* 11.05.1943 † 24.04.2024

Wir werden sie sehr vermissen.

In tiefer Trauer  
**Karlheinz Kraege  
und Familie**

Wedemark, 24. April 2024

Die Trauerfeier fand im Familienkreis statt.

**Wenn die Kraft zu Ende geht  
und man das Leben nicht mehr selbst bestimmen kann,  
ist das Einschlafen eine Erlösung.**

Wir nehmen Abschied von unserer lieben Mama, Oma  
und Uroma

### Edith Stodtmeister

verw. Preuß, geb. Stöhr  
\* 11.07.1930 † 16.04.2024

Als Kinder:  
**Rainer Preuß mit Familie  
Monika Gerson, geb. Preuß mit Familie  
Evelin Lindemann, geb. Preuß mit Familie  
Corinna Damerius, geb. Stodtmeister mit Familie**

Die Urnenbeisetzung fand am 10.05.2024 statt.  
Auf diesem Wege bedanken wir uns bei allen für  
die tröstenden Worte in Wort und Schrift sowie die  
Zuwendungen für die Grabpflege.

### Familienanzeigen im ECHO

Anzeigenannahme: Tel. (0511) 72 80 80 oder (0511) 518-21 11

Nachruf

Wir nehmen Abschied von

### Wolfgang Liersch

Wir sind alle fassungslos, dass unser lieber Kollege Wolfgang plötzlich aus  
unserer Mitte gerissen wurde.

Wolfgang war 14 Jahre für die Firma Jennert als Kundendiensttechniker tätig  
und das mit großem Einsatz für unsere Kunden und das Unternehmen.  
Seine liebenswerte Art, seine Hilfsbereitschaft und sein Sinn für Humor  
werden uns fehlen und so werden wir ihn in Erinnerung behalten.  
Den Hinterbliebenen sprechen wir unser tief empfundenes Mitgefühl aus.

**Familie Jennert  
und Deine Kollegen**

## Verlobung, Hochzeit und andere familiäre Ereignisse

Informieren Sie Freunde, Verwandte und  
Bekannte mit einer Anzeige in dieser Zeitung.

Marktplatz 5 im CCL • 30853 Langenhagen

Tel. (05 11) 72 80 80 oder (0511) 518 21-11

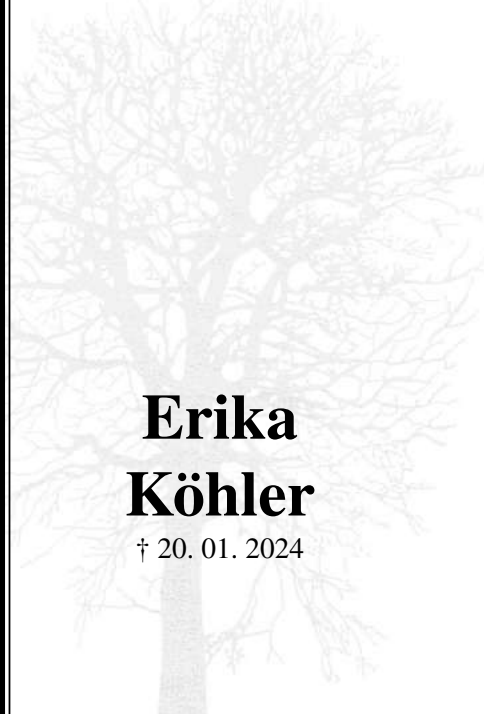
E-Mail: [service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)

[service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)



Gestalten Sie Ihre Familienanzeige einfach selbst!  
In unserem Online ServiceCenter unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)





Wir bedanken uns

für die Worte des Trostes,  
gesprochen oder  
geschrieben,

für einen Händedruck,  
wenn die Worte fehlten

für Blumen, Kränze und  
Geldspenden

**Erika Köhler**  
† 20. 01. 2024

**Volker Köhler und  
Dr. Marc Köhler**

Langenhagen, im Mai 2024

**Familienanzeigen  
im ECHO**

Marktplatz 5 im CCL  
30853 Langenhagen  
Tel. (0511) 72 80 80  
oder (0511) 518-21 11

E-Mail:  
service@langenhagener-echo.de  
service@wedemark-echo.de

Gestalten Sie Ihre private  
Anzeige einfach selbst!  
In unserem Online ServiceCenter  
unter **www.extra-verlag.de**  
finden Sie eine Auswahl  
interessanter Gestaltungsideen.

*Das Schönste, was ein Mensch hinterlassen kann,  
ist ein Lächeln auf dem Gesicht derjenigen, die an ihn denken.*

Ein langes und arbeitsreiches Leben ist friedlich zu Ende  
gegangen. Wir nehmen Abschied von unserer lieben  
Mutter, Schwiegermutter, Großmutter und Urgroßmutter

**Magdalena Hesse**  
geb. von Tiepermann  
\* 22. November 1932 † 1. Mai 2024

In Liebe und Dankbarkeit  
**Heidemarie und Manfred  
Gernot und Doris  
Olaf und Bärbel  
Harm mit Ella und Hanna  
Christin und Alexander  
mit Lissandra und Aurelia  
Elena  
Arnt  
Luca  
Victoria und Philip mit Melina  
Stella und Steffen**

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 14. Mai 2024,  
um 14.00 Uhr von der Friedhofskapelle in Berkhof,  
Am Wittegraben, aus statt.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 52 71

*Danke* für die Anteilnahme, die wir durch  
Familie, Freunde und Nachbarn erfahren durften.  
Ein besonderer Dank gilt der Palliativstation im  
Siloah-Krankenhaus. Martina und Jörg



In liebevoller Erinnerung an  
**Ingeborg Jeschmer**  
1941 - 2024

Du wirst immer in unseren Herzen bleiben.

**Marion Schmurr**  
† 29.02.2024

**Danke,**  
für die überaus herzliche Anteilnahme, die wir in der Stunde  
des Abschieds erfahren durften.  
Wir waren berührt von der Freundschaft, Anerkennung und  
Wertschätzung.  
Wir danken allen für die lieben Worte, Briefe, Blumen und  
Spenden, sowie die Begleitung auf dem letzten Weg.  
Ein besonderer Dank gilt dem Bestattungsinstitut Knoke für  
die liebevolle Unterstützung.

Im Namen aller Angehörigen  
Siegfried  
Sabrina und Erik mit Sophie

Gott spricht: Fürchte dich nicht,  
denn ich habe dich erlöst;  
ich habe dich bei deinem Namen gerufen;  
du bist mein!

**Franz-Josef Willeke**  
\* 27.08.1949 † 03.05.2024

In stiller Trauer  
**Ingrid**

Ingrid Hachmeister, Alte Landstr. 2, 31535 Neustadt-Luttmersen

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 14.05.2024 um 14 Uhr von  
der Helstorfer Friedhofskapelle aus statt.

Bestattungsunternehmen Harald Grund e. K., Helstorf Tel. 05072 - 7030



**Danke sagen**

► kann man auch mit einer Anzeige  
in dieser Zeitung





**Das Langenhagener Bestattungshaus**  
Walsroder Str. 89 Tel.: 0511 72 59 55 55  
[www.naethe-bestattungen.de](http://www.naethe-bestattungen.de)



**Sie möchten in Ihrem Heimatland bestattet werden?**  
Seit vielen Jahren praktizieren wir weltweite Rücküberführungen  
von verstorbenen Menschen ins Ausland, sowohl mit dem  
Bestattungsfahrzeug als auch mit dem Flugzeug.  
Wir helfen Ihnen und kümmern uns um die notwendigen Papiere  
beim Gesundheits- und Standesamt zur Vorlage beim Konsulat,  
der Übersetzung von Urkunden, Dokumenten und vieles mehr.



Engelbostel, Heidestr. 11  
0511 / 72 59 55 40  
[www.baumgarte-bestattungen.de](http://www.baumgarte-bestattungen.de)

**BAUMGARTE** Reinhard  
**BESTATTUNGEN**

**BESTATTUNGSINSTITUT**

**KNOKE**

- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

**Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38**  
30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14

**DRALLE** Bestattungen

ERD-, FEUER-, BAUM-, SEE- UND ANONYME BESTATTUNGEN  
ERLEDIGUNG DER FORMALITÄTEN  
ÜBERFÜHRUNGEN · BESTATTUNGSVORSORGE  
AUF WUNSCH HAUSBESUCHE  
**Inhaber Kevin Winter · Gegründet 1885**  
30419 Hannover, Alt-Vinnhorst 4  
30161 Hannover, Dörnbergstraße 29  
30655 Hannover, Podbielskistraße 223  
30855 Langenhagen / Godshorn

**Tag u. Nacht (05 11) 78 98 18**  
[www.dralle-bestattungen.de](http://www.dralle-bestattungen.de) · [info@dralle-bestattungen.de](mailto:info@dralle-bestattungen.de)



**RICHARD EGGERS** GmbH  
BESTATTUNGSINSTITUT

Tel. 0511 - 77 54 59  
24 Std. Dienst

*Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto*

Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)  
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume  
[www.eggers-bestattungen.de](http://www.eggers-bestattungen.de)



**Verstehen**

Die schwersten Momente in Ihrem Leben fangen  
wir gemeinsam auf. Mit Zeit, Ruhe und Kraft.  
Wir kümmern uns um alles.

**Schustereit**  
BESTATTUNGEN

30900 Wedemark-Mellendorf • Wedemarkstraße 74  
[www.schustereit-bestattungen.de](http://www.schustereit-bestattungen.de) • [mellendorf@schustereit-bestattungen.de](mailto:mellendorf@schustereit-bestattungen.de) **Telefon 05130 / 5271**

**Damit Sie niemanden vergessen -  
informieren Sie  
mit einer Familienanzeige.**

- Erd-, Feuer-, See-, anonyme Bestattungen
- Nah-, Fern- Überführungen
- Beerdigung auf allen Friedhöfen
- Sarglager, Ausstattung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung



**Bestattungsinstitut  
Wilhelm Meyer**  
Inhaber: Dirk Pluschke  
**Telefon 05130 - 56 75**  
**Tag & Nacht erreichbar**  
Wedemarkstraße 32 · 30900 Mellendorf



**DER FAMILIENBESTATTER**  
**NORBERT NAETHE**

**AM ENDE GUT ANKOMMEN.**  
Entscheiden Sie selbst – mit der Bestattungsvorsorge.

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A · 30851 Langenhagen  
Telefon 0511 77 953 999 · [www.norbert-naethe-bestattungen.de](http://www.norbert-naethe-bestattungen.de)



# MEHR!

# BESSER!

# GÜNSTIGER!

Aktion bis 23. Mai '24



**ABUS**  
**Macator Fahrradhelm**  
• leicht und stabil durch In-Mold Technologie  
• feinjustierbares Verstellsystem  
• Fliegennetz  
Best.Nr. 810276 Damen  
810283 Herren

UVP 59,95  
19,96 € SPAREN  
**39,99**



**BLIZ**  
**Luna Fahrradbrille**  
• Bliz Fusion Lens Tech für perfekte Krümmung, Bruchsicherheit und Antibeschlagschutz  
• 100% UVA- und UVB-Schutz  
Best.Nr. 598043

69,95 \*\*\*  
20,- € SPAREN  
**49,95**



**ABUS**  
**Bordo Combo Lite 6150/85 Faltschloss**  
• 5 mm starke Stäbe aus speziell gehärtetem Stahl  
• Zahlenwalzen  
• Kunststoffummantelung verhindert Kratzer  
• Umfang: 85 cm  
• inkl. ST-Halterung  
Best.Nr. 235859

UVP 69,95  
19,96 € SPAREN  
**49,99**



**SCHWALBE**  
**Marathon E-Plus (28")**  
• Größe: 28"x1,75", ETRO: 47-622  
• für E-Bikes & S-Pedelecs  
• herausragender Grip  
• Maximum an Haltbarkeit  
Best.Nr. 311049

UVP 48,90  
18,91 € SPAREN  
**29,99**

### BULLS Performance-MTB

#### Copperhead 2

- hochwertiger Aluminiumrahmen mit moderner Geometrie und innen-verlegten Zügen
- blitzsaubere 20 Gang Deore-Schaltung
- Schwalbe Bereifung mit ordentlich Speed und Grip
- komfortabler Sport-Ergosattel
- MonkeyLink-Zubehörsystem ready
- Federgabel mit Lenker-Remote

Best-Nr.:  
99169 schwarz  
99173 blau  
97922 sage-grün

Immer schnell und souverän unterwegs - egal ob Straße oder Gelände



UVP 1099,-  
222,- sparen  
**877,-**

### DYNAMICS Trekkingrad

#### Magic Tour

- zeitlos-elegantes Trekkingbike für die tägliche Mobilität
- MonkeyLoad System-Gepäckträger
- 24-Gang Shimano-Schaltung
- Trekkingbereifung mit Pannenschutzeinlage
- Nabendynamo LED-Lichtanlage

Best-Nr.:  
126849 Herren  
126842 Trapez  
126846 Wave

Leichtes und leicht laufendes Trekkingrad für alle Wege



UVP 949,-  
261,- sparen  
**688,-**

### Bulls E-MTB

#### Copperhead EVO 1

- moderner Bulls EVO-Sportrahmen mit elegant integriertem Akku
- Bosch Flow-App für individuelles Setup, Navigation oder Diebstahlschutz
- robuste 10 Gang Shimano Deore Schaltung
- MonkeyLink Lichtsystem vorbereitet
- Modell 2024

Best-Nr.: 99211

Von Alltag bis Trail - sportliche E-MTB Power überall

E-Bike



UVP 3799,-  
1011,- sparen  
**2788,-**

**Bulls Copperhead EVO 1**  
Akkuvariante: 500 Wh  
Best. Nr. 99206

UVP 3599,-  
1011,- sparen  
**2588,-**

Das smarte System  
**BOSCH**  
CX 85 Nm Drehmoment  
625 Wh

### FLYER



Handgefertigt in der Schweiz

Ideal für den täglichen Einsatz

### FLYER Kompakt-Ebike

#### Upstreet 1 - 5.40 / 5.41R

- 20" Kompaktbike mit fahrstabilem Rahmen in perfekter Verarbeitung
- wartungsarme 5 Gang Nabenschaltung, wahlweise mit Rücktrittbremse oder Freilauf
- Unisize mit Speedlifter-Höhenverstellung für Personen von 165-190 cm
- hochwertige Komfort-Vollausstattung für täglichen Dauereinsatz

Best-Nr.:  
132130 5.40 schwarz  
132129 5.40 grün  
132110 5.41R grün  
132111 5.41R schwarz

E-Bike



UVP 3299,-  
311,- sparen  
**2988,-**

**BOSCH**  
Active Line Plus  
500 Wh

**Leasing oder 0 % Finanzierung - Wir arbeiten mit allen führenden Anbietern zusammen!**

**HANNOVER** Hanomag Gelände, Zweirad-Center Stadler Hannover GmbH, Göttinger Straße 16, 30449 Hannover **Mo - Fr 10:00 bis 19:30 Uhr, Sa 10:00 bis 19:00 Uhr** [www.zweirad-stadler.de](http://www.zweirad-stadler.de)

Irrtümer, Druckfehler, Preisänderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Teilweise keine Originalabbildungen. Angebote nur solange der Vorrat reicht. \*\* ehemalige UVP \*\*\* Preis entspricht unserem Markteinführungspreis der aktuellen Saison 1) Kaufpreis entspricht dem Nettodarlehensbetrag; Gebundener Sollzinssatz (jährlich) 0,0 %; effektiver Jahreszins 0,0 %; Beispiel: Finanzierungsbetrag 1.000,- Euro, 10 Monate 100,- €. Gesamtbetrag bei einer Laufzeit von 10 Monaten: 1.000,- €. Angaben zugleich repräsentatives Beispiel i. S. d. § 17 Abs. 4 PangV. Vermittlung erfolgt ausschließlich für den Kreditgeber BNP Paribas S.A. Niederlassung Deutschland, Standort München: Schwanthalerstr. 31, 80366 München. In Österreich erfolgt die Vermittlung für die BNP Paribas Personal Finance S.A. Niederlassung Österreich